



شركة التحالف الأردني لصناعة الحديد الصلب، م.م.  
Consolidated Jordanian Iron & Steel Works Co. Ltd.

حديد الأردن  
JORDAN STEEL  
Engineering Industries

المتطورة للشبكة الحديدية د.م.م.  
Modern WireMesh W.I.L

تقرير مجلس الإدارة  
السادس عشر  
والحسابات الختامية الموحدة  
عن السنة المنتهية  
في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩

شركة حديد الأردن المساهمة العامة المحدودة  
وشركتها التابعة:

- شركة الإنلاف الأردني لصناعة الحديد والصلب م.خ.

- شركة حديد الأردن للصناعات الهندسية ذ.م.م.

- الشركة المتغيرة لشبك الحديد ذ.م.م.

تقرير مجلس الإدارة السادس عشر  
والقواعد المالية الموحدة  
للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

**مجلس الإدارة**

دولة السيد/ مصر محمد عايش بدران  
معالي الدكتور/ "محمد سعيد" حمدي النابسي

رئيس المجلس  
نائب الرئيس

**الأعضاء**

معالى السيد/ "محمد جماد" فؤاد حديد

السيد/ محمد عبد الغني درويش العمد

المهندس/ عوني زكي شاكر الأسير

البنك الأردني الكويتي

ممثلًا عنه السيد/ توفيق عبد القادر محمد المكحل اعتبارا من ٢٠٠٩/٣/٣

**المؤسسة العامة للضمان الاجتماعي**

ممثلًا عنها السيد/ رسّلان نوري رسّلان ديرانية اعتبارا من ٢٠٠٩/٣/٣

المهندس / هاني ضمان أيوب

شركة السماحة العقارية ذ.م.م.

ممثلًا عنها السيد/ صالح موسى صالح الشنتير

شركة عبد الرحيم جرданه واولاده

ممثلًا عنها السيد/ عبد الرحيم نزار جردانه لغاية ٢٠٠٩/٢/٢٧

السيد/ سعد سعدون محمود البنيه

اعتبارا من ٢٠٠٩/٣/٣ لغاية ٢٠٠٩/٧/٢٦

السيد/ عماد مصر محمد بدران

مدققو الحسابات

السادة/ طلال أبو غزاله وشركاه

## كلمة رئيس مجلس الادارة

بسم الله الرحمن الرحيم

حضرات المساهمين الكرام ،

يسعدني بالأصلحة عن نفسي وبالنيابة عن مجلس الادارة ان أضع بين أيديكم التقرير السنوي السادس عشر لشركةكم الرائدة، ونشكر لكم تلبية دعوتنا هذه لحضور اجتماع الهيئة العامة العادي للشركة، ولنستعرض سوياً هذا التقرير والذي يتضمن اعمال الشركة وبياناتها المالية لعام ٢٠٠٩ ، بالإضافة الى استعراض اهم انجازاتها لذاك العام.

لقد كان العام ٢٠٠٩ حلقة إنجاز مميزة في مسيرة شركةكم و يأتي هذا التميز بعد الظروف الاقتصادية الصعبة التي سادت العالم والتي مررنا بها في العام الماضي، ولكن وبالرغم من كل الصعوبات الاقتصادية العالمية، سواء كانت خارجية أو داخلية، فقد تمكنا بعون الله من ان تتجاوزها جميعاً، لا بل وحققت أرباحاً تعتبر جيدة في مثل هذه الظروف مقابل خسائر العام الماضي.

لقد كانت الأزمة الاقتصادية العالمية الناجمة عن الإقراض العقاري من اهم الأسباب التي أثرت بصورة سلبية على نتائج الشركات من مختلف القطاعات، وأضحت هذه الأزمة أداء جميع القطاعات الاقتصادية دون استثناء، وعلى وجه الخصوص أداء الكثير من الشركات والمؤسسات الصناعية، والتي ما زالت تأثيراتها السلبية غير واضحة بشكل نهائي.

وقد كان للسياسة الحصيفة التي اتبعتها إدارة شركة حديد الأردن الأثر الأكبر لتعجيز الشركة العديد من الآثار السلبية نتيجة لتداعيات الأزمة الاقتصادية العالمية، وتشير نتائج الشركة (الأم) المالية لعام ٢٠٠٩ الى تحقيق إجمالي دخل مقداره ٦٥٠٦ مليون دينار اردني قبل الضرائب والاقطاعات، مقارنة باجمالي خسارة العام الماضي والتي بلغت ٩،٦٧٨ مليون دينار اردني، في الوقت الذي شهدت فيه الشركة نمواً في حجم المبيعات وزيادة في كميات الانتاج، حيث

أظهرت النتائج نموا بنسبة ١٤% في حجم المبيعات عن تلك المحققة في عام ٢٠٠٨

تشير هنا ورغم الأزمة الاقتصادية العالمية الى أن مبيعاتنا التصديرية قد زادت سنة ٢٠٠٩ مقارنة بالسنة الماضية، وتمكننا من المحافظة على وجودنا في السوق السعودي وبعض أسواق دول خليبية أخرى، وفي السوق اللبناني. ولا يفوتنا هنا أن نعلمكم بأن الشركة قد أكملت أعمال التوسعة في مصنع الصهر لزيادة الطاقة الإنتاجية، فبلغت التكالفة حوالي ٢٥ مليون دينار اردني، وقد أدت أعمال التوسعة هذه الى تخفيض كلفة الإنتاج وتوفير جميع المواد اللازمة لعمليات الدرفلة لانتاج حديد التسليح وحديد الحدادين.

كما أن الشركة أنجزت كافة أعمال مشروع بناء وتجهيز مباني شركة حديد الاردن للصناعات الهندسية بكلفة حوالي ١٧٣١ مليون دينار اردني ومساحة حوالي ١١ الف م٢، وسيعمل ذلك المشروع على التوسيع في انشطة الشركة خدمة للمشاريع الإنسانية المتزايدة. ويجري العمل حالياً على نقل الآلات والمعدات والماكينات العاملة وتركيب الاضافات الحديثة في الموقع الجديد، مما يتيح مساحة اضافية لمصنع الدرفلة كانت مشغولة سابقاً من قبل شركة حديد الاردن للصناعات الهندسية.

وختاماً وبالنيابة عن مجلس الإدارة المؤقر أتوجه بجزيل الشكر وحالص العرفان على دعمكم المستمر لنا ومؤازرتكم الدائمة للشركة، كما أتوجه بالشكر إلى جميع عمالنا على تقييم التي منحونا إياها والتي جمبع العاملين في شركة حديد الاردن والشركات التابعة لها على جهودهم المبذولة خلال هذا العام، كما أتقدم بالشكر لعطوفة مراقب الشركات والسادة مدققي الحسابات لحضورهم هذا الاجتماع.

راجيئين من المولى دوام النعم والنجاح ،،،

رئيس مجلس الإدارة

تقرير مجلس الإدارة السادس عشر  
عن السنة المنتهية في ٣١/١٢/٢٠٠٩

بسم الله الرحمن الرحيم

حضرات السادة أعضاء الهيئة العامة المحترمين،

١. النشاط العام للشركة:

بدأت الشركة إنتاجها من حديد التسليح عام (١٩٩٦) مليئة بذلك حاجة السوق من هذه المادة الاستراتيجية وبمختلف المقاسات وبأعلى المواصفات العالمية، وتمكنـت الشركة من خلال طاقتها الإنتاجية وجودة منتجاتها من تثبيـت موقعها القيادي بين شركـات الحديد الأخرى وتوجـت ذلك بحصولها على شهادة SGS (9001:2008) لتـكون أول شـركة لإنتاج حـديد التـسليـح تحـصل على هـذه الشـهادـة فيـ المـملـكة.

وـفي عام (٢٠٠٠) وإـدراكـاً منـ الشركة بـضرورـة التـطـور والتـقـوـع في منـتجـاتـها لـتنـيـة اـحتـياـجـاتـ السـوقـ المـنـتـامـيـة بـدـأـتـ الشـرـكـةـ مـرـحلـةـ أـخـرىـ مـنـ مـسـيرـتهاـ بـإـضـافـةـ مـنـتجـ "حـديـدـ الـخـادـدـينـ" إـلـىـ قـائـمةـ منـتجـاتـهاـ وـبـمـخـتـلـفـ المـقـاسـاتـ.

وـفيـ نـهاـيـةـ عـامـ (٢٠٠٣ـ) تمـ تـأـسـيسـ شـرـكـةـ حـديـدـ الـأـرـدنـ لـالـصـنـاعـاتـ الـهـنـدـسـيـةـ ذـ.ـمـ.ـمـ.ـ وـالـمـلـوـكـةـ بـالـكـاملـ لـشـرـكـةـ حـديـدـ الـأـرـدنـ،ـ وـتـقـومـ هـذـهـ الشـرـكـةـ بـعـمـلـيـاتـ القـصـ وـالـثـيـ لـقـضـبـانـ حـديـدـ التـسـلـيـحـ تـسـهـيلـاـ عـلـىـ المـقاـولـينـ وـتـوفـيرـاـ لـلـوقـتـ وـالـجـهـدـ وـالـكـلـفـةـ وـكـذـلـكـ فـيـ الـمـشـارـيعـ الـإـنـشـائـيـةـ الـمـخـتـلـفـةـ.

وـفيـ مـنـتصفـ عـامـ (٢٠٠٥ـ) دـخـلتـ شـرـكـةـ حـديـدـ الـأـرـدنـ فـيـ شـرـاكـةـ لـتـأـسـيسـ الشـرـكـةـ الـمـتـطـورـةـ لـلـشـبـكـ الـحـديـديـ ذـ.ـمـ.ـ،ـ وـالـتـيـ بـدـأـتـ إـنـاجـهاـ التـجـريـيـ منـ الشـبـكـ الـحـديـديـ بـمـخـتـلـفـ الـقـيـاسـاتـ فـيـ النـصـفـ الثـانـيـ مـنـ عـامـ (٢٠٠٦ـ).

واستمرت الشركة في التوسيع في نشاطاتها ومشاريعها الاستراتيجية ، فدخلت في نهاية عام (٢٠٠٥) كشريك بنسبة (٥٠%) في شركة الائتلاف الأردني لصناعة الحديد والصلب (مصنع صهر الخرد). وقد باشر المصنع إنتاجه الفعلي في شهر تموز من عام (٢٠٠٧). وفي خطوة هامة قرر مجلس إدارة الشركة شراء حصة الشركـ (٥٠%) في شركة الائتلاف الأردني لصناعة الحديد والصلب ليصبح مملوكة بالكامل لشركة حديد الأردن ، وقد تمت عملية الشراء في شهر كانون الثاني (يناير) من عام (٢٠٠٨). لتكون الشركة بهذه الخطوة الاستراتيجية قد وضعت أساساً هاماً في طريق تكامل صناعات الحديد لديها والاعتماد على الذات وتقليل عمليات الاستيراد، إضافة إلى دعم تواجد منتجاتها في الأسواق وفي كافة الظروف.

٢. أماكن الشركة الجغرافية وعدد الموظفين في كل منها:

١/٢ شركة حديد الأردن المساهمة العامة المحدودة:

(الإدارة العامة) -

تقع شركة حديد الأردن م.م.ع (مكاتب الإدارة العامة) في العاصمة عمان - جبل عمان- الدوار الثاني - المملكة الأردنية الهاشمية، ويبلغ عدد الموظفين في مكاتب الإدارة العامة (٣٣) شخص ما بين موظف ومهندس ومستخدم.

هاتف رقم : ٠٠٩٦٢ ٦ ٤٦١٩ ٣٨٠

فاكس رقم : ٠٠٩٦٢ ٦ ٤٦١٩ ٣٨٤

العنوان البريدي : ص.ب ٣٥١٦٥ عمان ١١١٨٠ الأردن

البريد الإلكتروني: [info@jordansteelplc.com](mailto:info@jordansteelplc.com)

(المصنع):

يقع مصنع شركة حديد الأردن م.ع.م في منطقة الهاشمية - حي الفيحاء - خلف محطة الحسين الحرارية/الزرقاء - المملكة الأردنية الهاشمية ، ويتمثل نشاط المصنع في إنتاج حديد التسليح وحديد الحدادة، ويبلغ عدد العاملين في المصنع (١٧٢) شخص ما بين موظف ومهندس وفني وعامل.

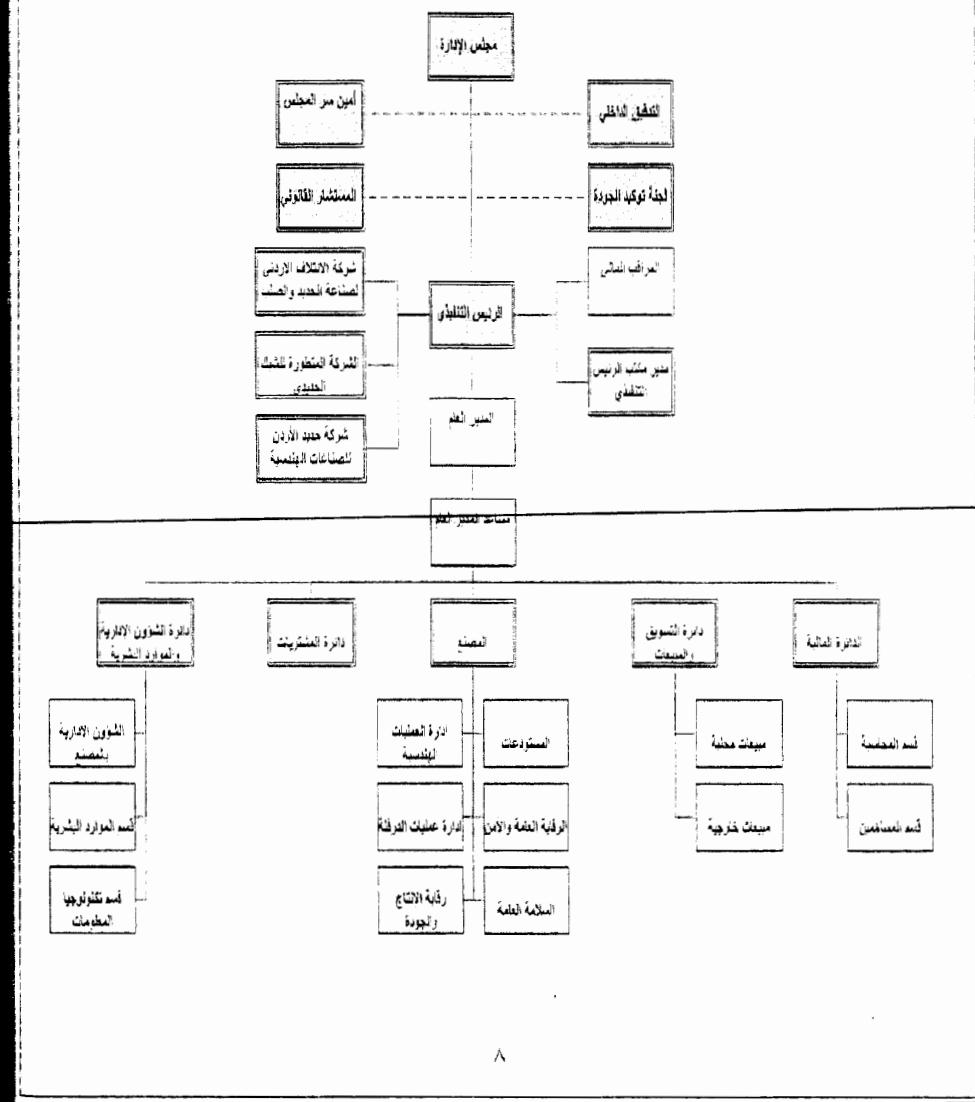
هاتف رقم : ٠٠٩٦٢ ٥ ٣٨١١ ٨٧٠

فاكس رقم : ٠٠٩٦٢ ٥ ٣٨١١ ٨٧١

العنوان البريدي : ص.ب ٣٥١٦٥ عمان ١١١٨٠ الأردن

البريد الإلكتروني: [factoryinfo@jordansteelplc.com](mailto:factoryinfo@jordansteelplc.com)

**الهيكل التنظيمي**  
**شركة حديد الأردن م.ع.م.**



**الشركات التابعة:**

٢/٢ شركة الائتلاف الأردني لصناعة الحديد والصلب م.خ.

تأسست الشركة وسجلت كشركة مساهمة خاصة في وزارة الصناعة والتجارة في عام (٢٠٠٥) تحت رقم (٧٨)، رأس المال الحالي (٢٦) مليون دينار أردني مدفوع بالكامل، ويتمثّل نشاط الشركة في صهر الحديد وصناعة حديد البليت وتدوير المعادن، وهي مملوكة بالكامل من قبل شركة حديد الأردن م.ع.م، ويبلغ عدد العاملين (٣٠٠) شخص ما بين موظف ومهندس وفني وعامل.

تقع شركة الائتلاف الأردني لصناعة الحديد والصلب م.خ، في منطقة الهاشمية، حي الفيحاء، خلف محطة الحسين الحرارية / الزرقاء

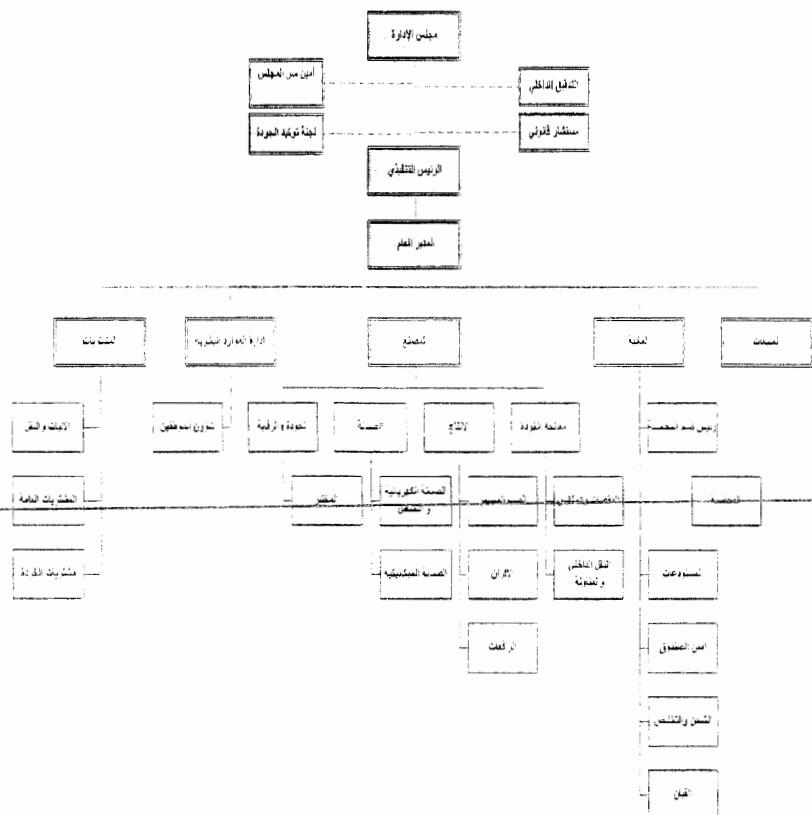
هاتف رقم : ٠٩٦٢٥ ٣٨١٣ ٩٩٤

فاكس رقم : ٠٩٦٢٥ ٣٨١٣ ٩٩٢

العنوان البريدي : ص.ب ٢٥١٦٥ عمان ١١١٨٠ الأردن

البريد الإلكتروني: [gma@cojsco.com](mailto:gma@cojsco.com)

شركة الائتلاف الأردني لصناعة الحديد والصلب م.خ.



## شركة حديد الأردن للصناعات الهندسية ذ.م.م.

تأسست الشركة وسجلت كشركة ذات مسؤولية محدودة في وزارة الصناعة والتجارة لدى مراقب الشركات في عام (٢٠٠٣) تحت رقم (٧٩٦٠) برأسمال (١٠٠) ألف دينار أردني ويتمثل نشاط الشركة بقص وثني قضبان حديد التسليح بما يتلائم ومتطلبات المشاريع الإنسانية المختلفة ، وهي مملوكة بالكامل من قبل شركة حديد الأردن م.ع.م.

تقع شركة حديد الأردن للصناعات الهندسية في منطقة الهاشمية- حي الفيحاء - خلف محطة الحسين الحرارية/الزرقاء - المملكة الأردنية الهاشمية ، ويبلغ عدد العاملين (٣٩) شخص ما بين موظف ومهندس وفني وعامل.

هاتف رقم : ٠٠٩٦٢ ٥ ٣٨١١ ٨٧٠

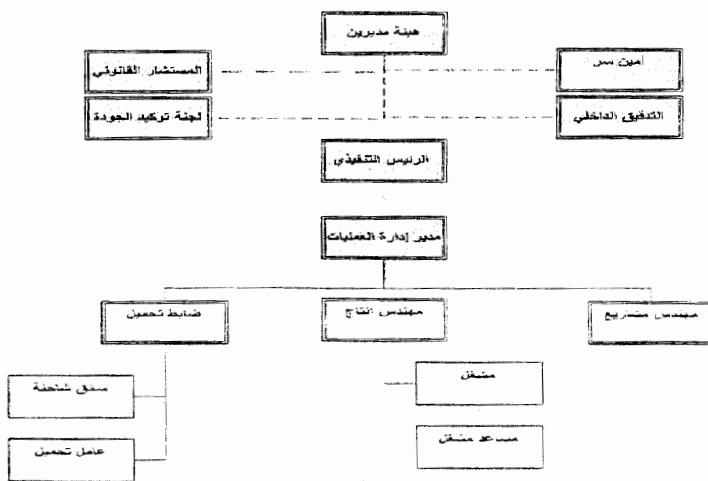
فاكس رقم : ٠٠٩٦٢ ٥ ٣٨١١ ٨٧١

العنوان البريدي : ص.ب. ٣٥١٦٥ عمان ١١١٨٠ الأردن

البريد الإلكتروني: [jsei@jordansteelplc.com](mailto:jsei@jordansteelplc.com)

### الميكل التنظيمي

شركة حديد الأردن للصناعات الهندسية ذ.م.م.



## ٤/٢ الشركة المتطورة للشبك الحديدي ذ.م.م

تأسست الشركة وسجلت كشركة ذات مسؤولية محدودة في وزارة الصناعة والتجارة لدى مراقب الشركات في عام (٢٠٠٥) تحت رقم (١٢٤٠٤١) برأسمل (٥٠٠) ألف دينار أردني ويتمثل نشاطها بصناعة الشبك الحديدي بمختلف القياسات وهي مملوكة بنسبة (%)٦٠ لشركة حديد الأردن م.ع.م.

تقع الشركة المتطورة للشبك الحديدي ذ.م.م ، في منطقة الهاشمية - حي الفيحاء - خلف محطة الحسين الحرارية /الزرقاء - المملكة الأردنية الهاشمية ، ويبلغ عدد العاملين (١٣) شخص ما بين موظف ومهندس و فني وعامل.

هاتف رقم : ٠٠٩٦٢ ٥٣٨١١ ٨٧٠

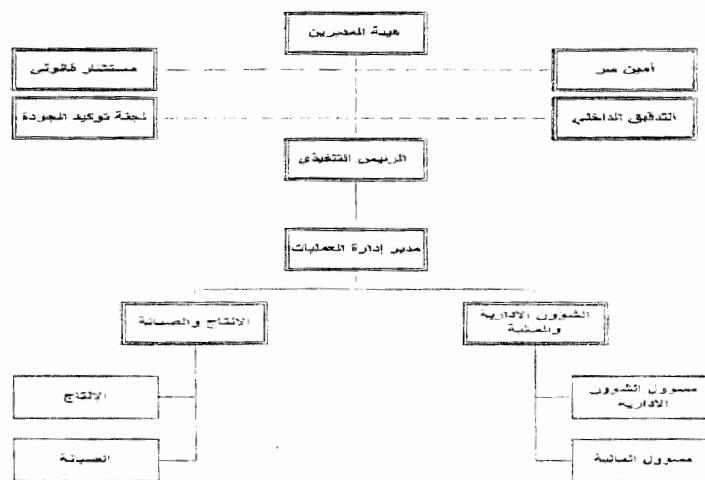
فاكس رقم : ٠٠٩٦٢ ٥٣٨١١ ٨٧١

العنوان البريدي : ص.ب ٣٥١٦٥ عمان ١١١٨٠ الأردن

البريد الإلكتروني: [mwm@jordansteelplc.com](mailto:mwm@jordansteelplc.com)

### الميلك التنظيمي

### الشركة المتطورة للشبك الحديدي ذ.م.م :



٣. عدد موظفي شركة حديد الأردن وشراكتها التابعة: بلغ متوسط عدد العاملين في شركة حديد الأردن وشراكتها التابعة خلال عام ٢٠٠٩ (٥٧٧) شخص ما بين موظف ومهندس و فني وعامل ، وبيانها كالتالي:

المؤهل العلمي				
الشركة المنظورة	الشريك	الشركة	الشريك	المؤهل العلمي
الشريك	الشريك	الشركة	الشريك	المؤهل العلمي
المنظورة	الحديد	الاكثر	الحديد	ماجستير
المنظورة	المنظورة	الاكثر	المنظورة	بكالوريوس
المنظورة	المنظورة	الاكثر	المنظورة	دبلوم
المنظورة	المنظورة	الاكثر	المنظورة	ثانوية عامة
المنظورة	المنظورة	الاكثر	المنظورة	دون ذلك
المنظورة	المنظورة	الاكثر	المنظورة	اجمالى
المنظورة	المنظورة	الاكثر	المنظورة	عدد العاملين

٤. أسماء أعضاء مجلس الادارة ونسبة تعریفية عن كل واحد منهم:

الاسم	المنصب	الشهادات العلمية	الخبرات العملية
دولة السيد/ مصر محمد عايش بدران	رئيس مجلس الادارة	ليسانس حقوق ودبلوم مالية واقتصاد	شغل عدة مناصب هامة في الحكومة وأخرها رئيس وزراء.
معالي الدكتور/ "محمد سعيد" حمدي النابلسي	نائب الرئيس	دكتوراه في الاقتصاد	شغل سابقاً عدة مناصب حكومية هامة منها وزير اقتصاد وأخرها محافظ البنك المركزي.

<p><b>بكالوريوس</b> وزير تخطيط سابق، ويعمل حالياً مدير بنك.</p> <p><b>بكالوريوس</b> ادارة وشهادة إجازة مصرفية عليا</p> <p><b>بكالوريوس</b> عام الموسسة الصحفية الاردنية (رأي).</p> <p><b>بكالوريوس</b> مهندس ورجل أعمال سعودي الجنبيه</p> <p><b>بكالوريوس</b> شغل عدة مذاصلب هامه في البنك المحلية والخارجية ، ويعمل حالياً في البنك الاردني الكويتي بوظيفة نائب المدير العام</p> <p><b>بكالوريوس</b> يعمل مديرًا  التنفيذي للمالية لمجموعة الاتصالات الاردنية</p> <p><b>بكالوريوس</b> عمل مهندساً في القوات المسلحة الاردنية وهو حالياً صاحب شركات  محلية وعالمية</p> <p><b>بكالوريوس</b> التحق في البنك المركزي الاردني، ومن ثم إلى البنك الإسلامي الاردني، وهو حالياً نائب المدير العام وعضو مجلس إدارة في عدة الشركات.</p> <p><b>بكالوريوس</b> رئيس مجلس ادارة وعضو في عدة</p>	<p><b>عضو</b></p> <p><b>عضو</b></p> <p><b>عضو</b></p> <p><b>عضو</b></p> <p><b>عضو</b></p> <p><b>عضو</b></p> <p><b>عضو</b></p> <p><b>عضو</b></p>	<p><b>معالي السيد/ "محمد جواد" فؤاد</b> <b>حديد</b></p> <p><b>السيد/ محمد عبد الغني درويش</b> <b>العد</b></p> <p><b>السيد/ عوني زكي شاكر الأسير</b></p> <p><b>السيدة/ البنك الأردني الكويتي</b> <b>ممثلاً عن السيد/ توفيق عبد القادر</b> <b>محمد المكتلي</b></p> <p><b>السادة/ المؤسسة العامة للضمان الاجتماعي</b> <b>ممثلاً عنها السيد/ رسلان نوري</b> <b>رسلان نوري</b></p> <p><b>السيد/ هاني ضمان أيوب</b></p> <p><b>السادة / شركة السماحة العقارية /</b> <b>ويمثلها السيد/ صالح موسى</b> <b>صالح الشتبي</b></p> <p><b>السادة/ شركة عبد الرحيم جربانه</b> <b>ولواده/</b></p>
--	---	---

ممتلا عنها السيد عبد الرحيم نزار جريدة	السيد/ سعد سعدون محمود البنيه	عضو	مستثمر عراقي.	شركات.
السيد/ عمار مضر محمد بدران	عضو	ماجستير اقتصاد وعلاقات دولية	شغل عدة مناصب في القوات المسلحة الأردنية والحكومة، وعضو مجلس إدارة في عدة شركات مساهمة	

#### ٥. عدد الأوراق المالية المملوكة من قبل أعضاء مجلس الإدارة:

الاسم	المنصب	الجنسية	عدد الأسهم كما في ٣١ كانون اول	٢٠٠٩	٢٠٠٨
دولة السيد/ مضر محمد عايش بدران	رئيس المجلس	أردني	٧٩٤٢٠	٧٩٤٢٠	
معالي الدكتور "محمد سعيد" النايلسي	نائب الرئيس	أردني	١٤٠٠٠	١٣٥٠٠	
معالي السيد /"محمد جواد" فواد حديد	عضو	أردني	١٠٦١٧٥	١٠٦١٧٥	
السادة / البنك الاردني الكويتي	عضو	أردني	٣٣٨٦٦٥	٤٠١٨٧٠	
السادة/ شركة المستثمرون العرب المتحدون لغاية ٢٠٠٨/١١/٢٠	عضو	أردني	-	٥٠٠	
السادة شركة عبد الرحيم جرданه وأولاده لغاية ٢٠٠٩/٢/٢٧	عضو	أردني	٢١٠٠٠	٥٣٠٨٧٧	
السيد/هاني ضمان أيوب	عضو	أردني	٣٠٠١٢١	٢٩٩١٢١	
السيد/ محمد عبد الغني درويش العمد	عضو	أردني	٣٩٤٩٤٢	٣٩٤٩٤٢	
السيد عوني شاكر	عضو	سعودي	٢٢٧٥١٨	٢٢٧٥١٨	
السادة/شركة السماحة العقارية	عضو	أردني	١٥١٦٧	١٥١٦٧	
السيد/ عمار بدران	عضو (الرئيس التنفيذي)	أردني	٣٩٢٠٠	٣٨٢٠٠	

**٦. عدد الأوراق المالية المملوكة لأقارب أعضاء مجلس الإدارة:**

الاسم	المنصب	الصلة	عدد الأسهم كما في ٣١ كانون اول
دولة السيد مضر محمد عايش بدران	رئيس المجلس	زوجته	٢٠٠٨ ٢٠٠٩
معالي الدكتور "محمد سعيد" النابلسي	نائب الرئيس	زوجته	٥٤٢٤٥ ٥٥٩٢٠
السيد محمد عبد الغني درويش العمد	عضو	زوجته	٢٩٣٣٦ ٣٥٠٠٠
السيد عماد مضر محمد بدران	عضو (التنفيذي)	زوجته وأولاده	٩١٧٦٣ ٦٨٢٥٣

**٧. مساهمات ممثلي أعضاء مجلس الإدارة:**

الاسم	المنصب	الجنسية	عدد الأسهم كما في ٣١ كانون اول
السيد/ توفيق عبد القادر محمد المكحل	عضو	أردني	٢٠٠٨ ٢٠٠٩
السيد/ رسلان نوري رسلان ديرانية	عضو	أردني	- -
السيد/ صلاح موسى صالح الشتير	عضو	أردني	٤٥٩١٠ ٤٥٩١٠
السيد/ عبد الرحيم نزار جراداته	عضو	أردني	١٢٢٠٦٤ -

**٨. أسماء كبار مالكي الأسهم الذين تشكل ملكيتهم نسبة (%) ٥٥ فأكثر مقارنة مع عام (٢٠٠٨):**

المساهم	عدد الأسهم (٢٠٠٨)	النسبة (%)	عدد الأسهم (٢٠٠٩)	النسبة (%)
المؤسسة العامة للضمان الاجتماعي	٢٢٧٣٥١٠	٥٦,٥	٢٣٥٥٠٧١	٥٦,٧٢٨

**٩. أسماء ورتب الإدارة العليا التنفيذية ونبذة تعريفية عن كل واحد منهم:**

الاسم	المنصب	تاريخ الميلاد	تاريخ التعيين	المؤهل العلمي	سنة التخرج
محمد مصر بدران	رئيس التنفيذي للمسوحة والمدير العام	١٢/٣/١٩٦١	١٢/٢/١٩٩٥	ماجستير اقتصاد وعلاقات دولية	١٩٨٥
أحمد محمد سليم حسن	مساعد المدير العام	١٢/٤/١٩٦٧	١٠/١٠/١٩٩٦	ماجستير تسويق	٢٠٠٢
موسى ابراهيم باشين	المدير المالي	١٢/٤/١٩٦٤	١٢/٩/١٩٩٦	بكالوريوس محاسبة	١٩٧٢
شرف محمد ضاهر العمد	مراقب مالي	١٢/٥/١٩٧٥	٢٢/٢/١٩٩٦	بكالوريوس محاسبة (jcpa)	١٩٩٦
جهاز محمد سليمان عبد أحمد	مدير الشؤون الإدارية والموارد البشرية	٤/٦/١٩٥٤	٢٠/١٠/١٩٧٧	بكالوريوس محاسبة	١٩٧٦
عدنان حسين السراجي	مدير التسويق والمبيعات	٦/١١/١٩٦٦	٢٠/٩/١٩٨٥	هندسة مدنية	١٩٨٥

١٠. عدد الأوراق المالية المملوكة من قبل أشخاص الإدارة العليا التنفيذية:

الاسم	المنصب	الجنسية	عدد الأسهم كما في قانون الأول
امجد محمد سليم حسن	مساعد المدير العام	أردني	٢٠٠٩
موسى ابراهيم حيدر ياسين	المدير المالي	أردني	-
اشراف "محمد طاهر" عمران	المراقب المالي	أردني	-
حذلان حسين السراجي	مدير التسويق و المبيعات	أردني	٣٠٠

١١. عدد الأوراق المالية المملوكة للأقارب لأشخاص الادارة العلنا التنفيذية:

الاسم	الصلة	الجنسية	عدد الاسهم كما في كانون الاول
سراجي	زوجته	أردني	٣١٦
عادنان حسين علي			٢٠٠٨

الطبعات:

بلغت قيمة مبيعات حديد التسليح وحديد الحدادين ومبيعات متعددة أخرى، لعام (٢٠٠٩) بعد تنزيل ضريبة المبيعات ٧٣،٠٥٦ مليون دينار بالمقارنة مع (١٠٦،٣٥١) مليون دينار عام (٢٠٠٨) أي بانخفاض في المبيعات بنسبة (٣١،٣%). ورغم انخفاض المبيعات بهذه النسبة، إلا أن حجم المبيعات قد ارتفع بنسبة (١٤%). ويعود ذلك إلى الانخفاض الحاد في أسعار البيع

الم المحلي والخارجي بسبب الأزمة الاقتصادية العالمية وما سببته من انخفاضات سريعة ومتتالية في أسعار المواد الخام (البليت).

١٣. الوضع التافسي للشركة ضمن قطاع نشاطها:  
إن منتجات الشركة لا تتمتع بأي حماية من المنافسة ولا تتمتع بحق الاحتكار أو الامتياز في مجال نشاطاتها، لذا فإن منتجات الشركة تخضع لآلية العرض والطلب العام في السوق ويتأثر حجم نشاط أعمالها بالظروف الاقتصادية المحلية والإقليمية، وهي رائدة في مجال نشاطاتها وتحصل عادة على حصة معقولة من السوق مقارنة مع الشركات المنافسة لها.

١٤. درجة الاعتماد على موردين محظوظين أو عملاة رئيسين محلياً وخارجياً:  
منذ مطلع عام (٢٠٠٨) اعتمدت شركة حديد الأردن على شركتها التابعة لتلبية احتياجاتها من المواد الخام (البليت) وتضطر لاستكمال تلك الاحتياجات إلى الاستيراد من السوق العالمي من عدد من الموردين المحظوظين، ويشكل ذلك نسبة (%) ١٠ فأكثر من إجمالي المشتريات، حيث أن طبيعة العمل في مجال الحديد تتطلب التعامل مع موردين ذوي سمعة جيدة وقدررين على تلبية حاجات الشركة عند ارتفاع الأسعار، كما أن الشركة تعتمد على عدد آخر من العملاة الرئيسية المحلي والخارجي ويشكل ذلك نسبة (%) ١٠ فأكثر من إجمالي المبيعات أو الإيرادات.

١٥. القرارات الصادرة عن الحكومة أو المنظمات الدولية أو غيرها التي لها أثر مادي على عمل الشركة أو منتجاتها أو قدرتها التافسية:  
صدر قرار من دائرة الجمارك بتخفيض نسبة الرسوم الجمركية إلى (٣%) على الحديد الخام (البليت) اعتباراً من ٢٠٠٢/٥/١٠ ، تلاه قرار بتخفيض النسبة المذكورة إلى (صفر) اعتباراً من ٢٠٠٣/٣/٢.

تعتمد الشركات التابعة بإعفاء ما نسبته (٥٠%) من ضريبة الدخل لمدة عشر سنوات تبدأ من تاريخ بدء الإنتاج الفعلي، وإعفاء الموجودات الثابتة لذاته الشركات.

١٦. المخاطر التي تتعرض لها الشركة:

- المخاطر التسويقية : يمكن أن تواجه الشركة منافسة في مجال تصنيع الحديد وتسويقه بجميع أشكاله الأمر الذي يؤمن تسعير منتجاتها بسعر السوق العادي.
- مخاطر التذبذب الحاد في أسعار مواد الخام (البليت).
- مخاطر التقلبات الحادة في أسعار الوقود (الطاقة).
- مخاطر هبوط الأسعار بتأثير تقلبات الأسعار الagraقية الناتجة عن مستوررات خارجية.

#### ١٧. الانجازات التي حققتها الشركة خلال السنة المالية:

١-١٧ تملكت شركة حديد الأردن شركة الائتلاف الأردني لصناعة الحديد والصلب بنسبة (%) ١٠٠ في مطلع عام (٢٠٠٨) ، وقد تم تمويل قيمة الحصة المشتراء من أموال الشركة بزيادة رأس المال ليصبح (٣٥) مليون دينار وباكتتاب خاص لمساهمي الشركة، كما تم تمويل المبلغ المتبقى عن طريق حصول الشركة على قرض تجمع بنكي بشروط ميسرة وهامش ربح بسيط وفترة سماح لمدة سنتين، يسدد القرض على عشرة أقساط متسلوقة بحيث يستحق القسط الأول بتاريخ ١ كانون الثاني ٢٠١٠ والقسط الأخير بتاريخ ١ تموز ٢٠١٤ ، وقد تم منح القرض بضمان ملاعة الشركة المالية وتفاقتها التقديمة.

٢-١٧ زيادة الطاقة الإنتاجية لمصنع صهر الخردة (شركة الائتلاف الأردني لصناعة الحديد والصلب) حيث كان حجم الطاقة الإنتاجية بمعدل - ٣٠٠ طن يومياً، تضاعفت إلى أكثر من ٦٥٠ - ٧٠٠ طن يومياً، و ستبلغ ١٠٠٠ طن يومياً قبل انتهاء العام الحالي بإذن الله.

٣-١٧ قارب مشروع نقل مصنع شركة حديد الأردن للصناعات الهندسية والمجاورة لشركة حديد الأردن على الانتهاء وبمساحات وإمكانيات أكبر.

٤-١٧ ما زالت الشركة بانتظار توقيع الاتفاقية التجارية بين الحكومتين الأردنية والمصرية لتزويد القطاع الصناعي الخاص بمادة الغاز الطبيعي وهو أمر يبدو أنه غير متوقع حدوثه قريباً، علمًا بأن كافة المعدات اللازمة لعملية التحويل من الوقود التقليدي إلى الغاز الطبيعي قد تم توريدها للمصنع سابقاً.

**١٨. السلسلة الزمنية للأرباح أو الخسائر المحققة والأرباح الموزعة وصافي حقوق المساهمين وأسعار الأوراق المالية:**

لقد حققت الشركة نمواً مضطرداً في حجم الأرباح وبذلك انعكست النتائج على ارتفاع سعر السهم في السوق المالي خلال الأعوام السابقة. أما في عام (٢٠٠٨) فقد شهد السهم انخفاضاً حاداً ليُقفل على (١٤٩) دينار في نهاية العام بسبب ما خلفته الازمة من آثار سلبية على شركتنا حالها حال شركات أخرى كثيرة، ثم عاود الصعود بثبات ليُقفل على (٢٣٩) دينار في نهاية العام ٢٠٠٩.

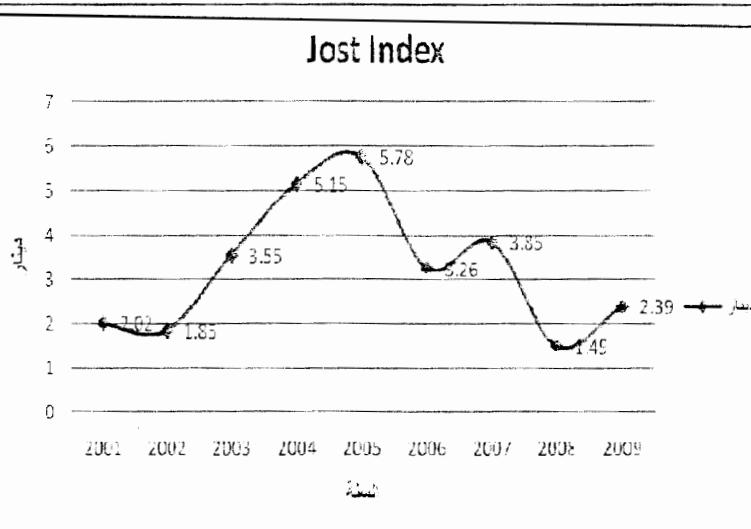
السنة المالية	صافي الربح (الخسارة)	الأرباح الموزعة	حقوق المساهمين	رأس المال	القيمة الدفترية
١٩٩٩	١,١٩١,١٨٠	١,٥٠,٠٠٠	١٨,٢٣٥,٧٥٥	١٥,٠٠,٠٠٠	١,٢٢
٢٠٠٠	٢,٠٩٩,٦١٢	١,٨٠,٠٠٠	١٨,٢٣٨,٣٧٤	١٥,٠٠,٠٠٠	١,٢٥
٢٠٠١	٣,٤٨١,٢٧٩	٢,٧٠٠,٠٠٠	٢٠,١٤٥,٠٢٧	١٥,٠٠,٠٠٠	١,٣٤
٢٠٠٢	٥,٢٢٧,٧٥٦	٣,٠٠,٠٠٠	٢١,٨٧٧,٥٣٣	١٥,٠٠,٠٠٠	١,٤٦
٢٠٠٣	٦,٧٤٢,٣٤٩	٣,٣٠,٠٠٠	٢٢,٨٠١,١١١	١٥,٠٠,٠٠٠	١,٥٢
٢٠٠٤	٥,٨٧٩,٦٢٢	٣,٧٥,٠٠٠	٢٤,٥٣٩,٤٧٧	١٥,٠٠,٠٠٠	١,٦٤
٢٠٠٥	٣,١٩٣,١٨	٣,٧٥,٠٠٠	٢٣,٦١٧,٩٣٣	١٥,٠٠,٠٠٠	١,٥٧
٢٠٠٦	٤,٣٥٩,٥٠٥	٣,٩٢٢,٧٥٠	٢٥,٥٢٤,٦٠٣	٢٢,٠٧٥,٠٠٠	١,٩٧
٢٠٠٧	٦,٢٩٧,٠٨٨	٥,٠٧٦,٥٠٠	٤٧,٠٨٤,٥٦٦	٢٢,٠٧٥,٠٠٠	٢,٠٤
٢٠٠٨	(٩,٩٧٥,٣٨٥)	*٢,٤٥١,٠٠٠	٤٤,٢٨٧,٦٧٥	٢٥,٠٠,٠٠٠	١,٢٧
٢٠٠٩	٦,٠٣٦,٥٠٧	٥,٥٥٠,٠٠٠	٤٧,٩٧٤,١٨٢	٢٥,٠٠,٠٠٠	١,٣٧

\*: يمثل مبلغ (٢,٤٥٠,٠٠٠) دينار اردني، التوزيعات النقدية التي تمت على مساهمي الشركة بنسبة (٦٪) من القيمة الإسمية للسهم الواحد من علاوة الأصدار.

وهو ما يتضح في الجدول أدناه ومخطط معدل سعر السهم المتداول في السوق النظامي للسنوات (٢٠٠١ - ٢٠٠٩):

السنة	دينار
٢٠٠١	٢،٠٢
٢٠٠٢	١،٨٥
٢٠٠٣	٣،٥٥
٢٠٠٤	٥،١٥
٢٠٠٥	٥،٧٨
٢٠٠٦	٣،٢٦
٢٠٠٧	٣،٨٥
٢٠٠٨	١،٤٩
٢٠٠٩	٢،٣٩

مخطط معدل سعر السهم المتداول (بالدينار) من عام (٢٠٠١) ولغاية (٢٠٠٩).



**١٩. تحليل المركز المالي للشركة ونتائج أعمالها خلال السنة المالية:  
المؤشرات المالية:**

البيان	٢٠٠٩	٢٠٠٨
القيمة السوقية كما في نهاية العام (دينار)	٢،٣٩	١،٤٩
عائد السهم الواحد (دينار)	٠،١٧٥	(٠،٢٨٥)
الارباح الموزعة إلى عائد السهم	% ٨٥،٥٥	-
الارباح الموزعة إلى القيمة السوقية	% ٦،٢٨	-
رأس المال العامل (دينار)	١٣،٨٨٧،٣١١	١٤،٨٠١،٧٠٥
معدل دوران السهم	% ٢٤٣،٣٠٤	% ٣٩٣،٠٤٠
العائد على الاستثمار	% ٧،٣٨	(%) ١٢،٢٢
العائد إلى حقوق المساهمين	% ١٢،٧٩	(%) ٢٢،٥٢
الارباح الموزعة إلى رأس المال المدفوع	% ١٥	-
العائد إلى المبيعات	% ٨،٢٩	(%) ٩،٢٣
نسبة الملكية	% ٥٧،٥٣	% ٥٥٥،١١
الموجودات الثابتة إلى حقوق المساهمين	% ١٠٠،٦٥	% ١٠٦،٦١
القيمة السوقية إلى العائد (مرة)	١٣،٦٣	(٥،٢٣)
القيمة السوقية إلى القيمة الدفترية (مرة)	١،٧٤	١،١٨
معدل الدينوية	% ٢٥،١٦	% ٢٢،٤٠
نسبة التداول	% ١٦٦،١٩	% ١٨٢،٢٤
المبيعات إلى مجموع الموجودات	% ٨٧،٦١	% ١٣٢،٣٥
المبيعات إلى حقوق المساهمين	% ١٥١،٥٣	% ٢٣٨،٤١
السعر السوقى إلى التوزيعات (مرة)	١٥،٩٣	-
الارباح (الخسائر) قبل الضريبة إلى القيمة السوقية	% ٧،٥٠	(%) ١٨،٥٧
العائد إلى رأس المال المدفوع	% ١٧،٥٣	(%) ٣٨،٥٠
صافي الأرباح (الخسائر) قبل الضريبة إلى المبيعات	% ٨،٤٧	(%) ٨،٩٨
المطلوبات المتداولة إلى حقوق المساهمين	% ٤٣،٥٢	% ٤٠،٦٤
المطلوبات للغير إلى مجموع الموجودات	% ٤٢،٤٧	% ٤٤،٨٩

## ٢٠. تحليل الميزانية العمومية:

### ١-٢٠. الممتلكات والآلات والمعدات:

بلغت قيمة الممتلكات والآلات والمعدات بالكلفة كما في ٢٠٠٩/١٢/٣١ ٦٨,٣٩ مليون دينار بالمقارنة مع (٦٢,٦٢٤) مليون دينار عام (٢٠٠٨) بصفي زيادة مقدارها ١٥,٥ مليون دينار والتي تمثل الفرق بين الإضافات والاستبعادات التي تمت خلال العام، وأهمها اضافة آلات ومعدات وخطوط انتاج جديدة للمصنع وذلك لتوسيعة الطاقة الانتاجية لمصنع شركة الائتلاف الاردنية لصناعة الحديد والصلب. وتمثل الإضافات الأخرى في شراء الآلات والمعدات وفي التحويلات التي تمت من المستودعات على خطوط الانتاج، والإضافات على المبني والإنشاءات والخزانات، وشبكة الكهرباء والاتصالات، وشراء أجهزة كمبيوتر وألات وأجهزة مكتبية ووسائل النقل وأثاث ومفروشات وتمثل الاستبعادات في اجهزة الكمبيوتر.

### ٢-٢٠. مشاريع تحت التنفيذ:

وهي مجموعة من المشاريع هدفها التوسيع والتطوير وتحديث أنظمة الشركة الداخلية، وقد تم اعادة تبويبها ضمن الممتلكات والآلات والمعدات لإكمالها او لمشاريعها على الاتكتمال ووضعها في الاستعمال.

### ٣-٢٠. الاستثمار في اراضي:

تبليغ القيمة العادلة للاستثمار في الأراضي التي استملكتها الشركة خلال شهر أيلول من عام (٢٠٠٠) (٢٦٦,٤٥٥) دينار كما في ١٧ أيلول ٢٠٠٦.

### ٤-٢٠. استثمار في أصول مالية متوفرة للبيع:

يمثل هذا الاستثمار مساهمة الشركة في رأس المال الشركة الكويتية الأردنية القابضة بنسبة (٩٧٪)، وقد تم الاستغناء عن هذا الأصل بالبيع بناء على قرار مجلس الادارة لعدم جدواه على مدى السنوات السابقة.

### ٥-٢٠. المخزون

تشكل البضاعة الجاهزة نسبة كبيرة من مخزون الشركة إذ بلغت ٤٧٪ عام (٢٠٠٩)، تليها:

- قطع غيار ولوازم بنسبة ٣١٪.
- مواد حام بنسبة ٩٪.
- مواد مضافة وزيوت وشحوم ومحروقات بنسبة ١٣٪.

٦-٦-٥. الدعم المدينة والأرصدة المدينة الأخرى:

بلغ رصيد الدعم المدينة والأرصدة المدينة الأخرى كما في نهاية العام ١١،٩٤٣ مليون دينار بالمقارنة مع (١١،١٥٤) مليون دينار عام (٢٠٠٨)، منها:

- نعم تجارية بالصافي ٣٠٩،٥ مليون دينار (١٣٥،٤ مليون دينار عام (٢٠٠٨)).
- اعتمادات مستدبة بالتكلفة ٢،٧٢٤ مليون دينار (٨٤٩ ألف دينار عام (٢٠٠٨)).
- شبكات برسم التحصيل في الصندوق ٩٠٩ ألف دينار (١٠١،٥ مليون دينار عام (٢٠٠٨)).
- مدفوع مقدماً لمروردين ١٤٧ ألف دينار (٢٢٠ ألف دينار عام (٢٠٠٨)).
- نعم موظفين ١٢٢ ألف دينار (١١٧ ألف دينار عام (٢٠٠٨)).
- تأمينات مستردة ٦١٢ ألف دينار (٦٠٤ ألف دينار عام (٢٠٠٨)).
- مصاريف مدفوعة مقدماً ٣١ ألف دينار (٢٢ ألف دينار عام (٢٠٠٨)).
- مطالبات الضمان الاجتماعي ٥٣ ألف دينار (٥٥ ألف دينار عام (٢٠٠٨)).
- مدفوع مقدماً لصندوق الإنذار ٨ ألف دينار (صفر دينار عام (٢٠٠٨)).
- دفعات مقدمة لضريبة الدخل ٢٣ ألف دينار (١٦٧ ألف دينار عام (٢٠٠٨)).
- أمانات ضريبة المبيعات ١،٨٢٦ مليون دينار (٢٦ ألف دينار عام (٢٠٠٨)).
- سلف نثرية ٣ ألف دينار (٩ ألف دينار عام (٢٠٠٨)).

- تأمينات نقدية مقابل كفالات ١٧٠ ألف دينار (صفر دينار عام ٢٠٠٨).
- ايراد مستحق (غير مقبوض) ٦ الف دينار (صفر دينار عام ٢٠٠٨).

٧-٢٠ استثمار في موجود مالي محتفظ به للمتاجرة يمثل هذا الاستثمار مساهمة الشركة في اسهم الشركات الأخرى وقد تم تصفيته خلال عام ٢٠٠٩.

- ٨-٢٠ التسهيلات الائتمانية والقروض:
- حصلت الشركة على تسهيلات ائتمانية بالدولار الأمريكي لتمويل رأس المال الشركة العامل ولشراء المواد الخام بسعر الفائدة السادى على حسابات الدولار الأمريكي مضافة إليه هامش الربح المتفق عليه بما يحقق أهداف الخطة الإنتاجية والبيعية.
  - حصلت الشركة على قرض تجمع بنكي بقيمة (٢٥) مليون دولار أمريكي بفائدة وشروط ميسرة ، تم استعمال المبلغ في استكمال تنفيذ قيمة الـ (٦٥٠٪) الباقي والتي تمثل حصة الشريك الآخر في شركة الائتلاف الأردني لصناعة الحديد والصلب ليصبح مملوكة بالكامل من قبل شركة حديد الأردن المساهمة العامة المحدودة.

٩-٢٠ النقد والشيكات في الصندوق ولدى البنوك:

بلغ رصيد النقد والشيكات في الصندوق ولدى البنوك كما في نهاية العام ٢٠٠٩، ٦،٤٠٩ مليون دينار بالمقارنة مع (١،٤٤٣) مليون دينار عام ٢٠٠٨ منها:

- نقد لدى البنوك ٣،٤٠٣ مليون دينار (١،٣٤٨) مليون دينار عام ٢٠٠٨.
- نقد في الصندوق ٦ الف دينار (٩٥) ألف دينار عام ٢٠٠٨.

١٠-٢٠ الأرباح والخسائر:

- أ- بلغت المبيعات الصافية عام (٢٠٠٩) ٧٣،٠٥٦ مليون دينار مقابل (١٠٦،٣٥١) مليون دينار عام ٢٠٠٨.

بـ- بلغت تكلفة المبيعات عام (٢٠٠٩) ٦٤،٤٦٩ مليون دينار مقابل (١١٤،٧٢٥) مليون دينار عام (٢٠٠٨).

جـ- بلغ إجمالي المصارييف والاستهلاكات الإدارية وتكليف التمويل والتغير في القيمة العادلة لاستثمار في موجودات مالية للمتاجرة وخسارة بيع استثمار في موجود مالي متوفّر للبيع ٢،٧٨٥ مليون دينار مقابل (٣،١٦) مليون دينار عام (٢٠٠٨)، وبيانها :

- مصارييف إدارية ١،٥٠٧ مليون دينار (١،٢٣٧) مليون دينار عام (٢٠٠٨).
- تكليف تمويل ٨٥٣ الف دينار (١،٦١٢) مليون دينار عام (٢٠٠٨).
- مصارييف مبيعات ٣٢١ الف دينار (١٩٩) الف دينار عام (٢٠٠٨).
- استهلاكات إدارية ٤ الف دينار (٤ الف دينار) عام (٢٠٠٨).
- التغير في القيمة العادلة لاستثمار في موجودات مالية للمتاجرة (صفر) دينار (٢٦ الف دينار) عام (٢٠٠٨).
- خسارة بيع استثمار في موجود مالي متوفّر للبيع ٦٢ الف دينار (صفر) دينار عام (٢٠٠٨).

دـ- بلغ إجمالي الإيرادات الأخرى وال嗑ة في أرباح شركة زميلة لعام (٢٠٠٩) ٣٨٨ ألف دينار مقارنة بـ (١،٩٠٧) مليون دينار عام (٢٠٠٨)، وبيانها :

- إيرادات أخرى ٢٤٥ الف دينار (١،٦٧٤) مليون دينار عام (٢٠٠٨).
- فوائد دائنة ١٤٢ الف دينار (١١٢) الف دينار عام (٢٠٠٨).
- أرباح بيع ممتلكات وألات ومعدات (صفر) دينار (٥ الف دينار) عام (٢٠٠٨).
- أرباح بيع استثمار في موجودات مالية للمتاجرة (صفر) دينار (١٦) الف دينار عام (٢٠٠٨).

- أرباح بيع استثمار في موجود مالي محتفظ به للمتاجرة الف دينار (صفر دينار عام ٢٠٠٨).

#### ١١-٢٠ الأرباح قبل التخصيص:

بلغ صافي ربح الشركة (الأم) بعد مخصص ضريبة الدخل وقبل التخصيص (٦،٣٧٠،٢٦٣) دينار ، موزعة على النحو التالي:

(٢٠٠٩) دينار أردني	التفاصيل
٦٣١،٧٩٧	احتياطي اجباري بواقع %١٠
٤٩،١٢٥	مكافأة أعضاء مجلس الإدارة
٦٣،١٨٠	مخصص رسوم الجامعات الأردنية %١
٦٣،١٨٠	مخصص دعم البحث العلمي والتدريب المهني %١
٥٨،٢٧١	مخصص صندوق مجلس التعليم والتدريب المهني والتقني
٥،٢٥٠،٠٠٠	أرباح مقترن توزيعها على المساهمين بنسبة %١٥
٢٥٤،٧١٠	أرباح (خسائر) محتفظ بها
٦،٣٧٠،٢٦٣	مساهمي الشركة(الأم)
(٨٢،٢٤٧)	حقوق الأقلية
٦،٢٨٨،٠١٦	المجموع

١٢-٢٠ حقوق الأقلية:  
تتمثل حقوق الأقلية في حصتهم بالشركة المنظورة للشبك الحديدي ذ.م.م . والبالغة ٢٣٨ الف دينار كما في نهاية العام.

٢١. حجم الاستثمار الرأسمالي للشركة:  
بلغ حجم الاستثمار الرأسمالي للشركة عام (٢٠٠٩) ٤٨،٥٢٥ مليون دينار.

٢٢. التطورات المستقبلية الهامة والخطة المستقبلية للشركة وشركاتها التابعة:

- أولاً: المجال الفني:
  - العمل على زيادة الطاقة الإنتاجية لشركة حديد الأردن وشركاتها التابعة.
  - العمل على زيادة حجم المبيعات المحلية وتدعيم الأسواق الخارجية.

ثانياً: المجال الإداري والموارد البشرية:  
الاستمرار في تطوير وتأهيل العاملين في شركة حديد الاردن وشركاتها التابعة من مختلف الدرجات والفئات لرفع سوية أدائهم وانتظامهم للشركة وفيما يلي جدول بأهم الدورات التي شارك بها الشركة وشركاتها التابعة:

عدد الموظفين المنتسبين				اسم الدورة
المنشأة الصناعية حديد الأردن	مفرز الإثناف	الإثناف والصلب	المجموع	
١	٤	١١		المبارات القيادية
-	١٠			دورة تحضير الصيانة
-	-	١		دورة المحاسب القانوني الاردني (JCPA)
-	-	١		مؤشرات ومقاييس الاداء لإدارة الموارد البشرية
١	-	٢		lead without title
-	-	١		المعبر المحاسبي ٣٩ "الادوات المالية"
-	-	١		اللغة الانجليزية
-	-	١		خدمة العملاء و التعامل مع شكوى العملاء
٢	١٤	١٨		المجموع

**٢٣. مساهمة الشركة في حماية البيئة:**

ومما يجدر ذكره أن الشركة تساهم في مشاريع خدمة البيئة والمجتمع في منطقة الهاشمية من خلال الدوائر والمؤسسات المختلفة مثل الجامعة الهاشمية وغرفة صناعة الزرقاء ، كما ساهمت الشركة في تدريب عدد كبير من طلاب الجامعات والمراكز المهنية، وبأي كل هذا كجزء من رسالة الشركة ودورها في المجتمع الذي تنتهي إليه.

**٤. مقدار أتعاب التدقيق لشركة حديد الأردن والشركات التابعة و مقدار أي أتعاب عن خدمات أخرى:**

١-٢٤ بلغت أتعاب مدقي الحسابات السادة طلال أبو غزاله لشركة حديد الأردن م٠٠٠٠٠ لعام ٢٠٠٩ (٧٥٠٠) دينار.

٢-٢٤ بلغت أتعاب مدقي الحسابات السادة خطاب وشركاه لشركة الانقلاف الأردني لصناعة الحديد والصلب خ٠٠٠ لعام ٢٠٠٩ (٦٠٠٠) دينار.

٣-٢٤ بلغت أتعاب مدقي الحسابات السادة خطاب وشركاه لشركة حديد الأردن للصناعات الهندسية ذ٠٠٠٠٠ لعام ٢٠٠٩ (٢٥٠٠) دينار.

٤-٢٤ بلغت أتعاب مدقي الحسابات السادة خطاب وشركاه للشركة المتطرفة للشبك الحديدي ذ٠٠٠٠٠ لعام ٢٠٠٩ (٢٠٠٠) دينار.

**٥. المزايا والمكافآت التي يتمتع بها كل من رئيس وأعضاء مجلس الإدارة:**

(٢٠٠٩)	(٢٠٠٨)	التفاصيل
٤٩,١٢٥	-	مكافآت أعضاء مجلس الإدارة
٤١,٣٠٠	٤١,٥٠٠	بدل تنقلات
-	١٠,٠٠٠	بدل أتعاب دراسات
١٠,٥٠٠	١١,١٠٠	بدل أتعاب اجتماعات لجان

**٦. الرواتب والمزايا والمكافآت التي يتمتع بها أشخاص الإدارة العليا التنفيذية:**  
بلغت الرواتب التي صُرُفت لأشخاص الإدارة العليا ذوي السلطة التنفيذية خلال العام المالي ٢٠٠٩ (٤٤٠٨٠) دينار.

كما قرر مجلس الادارة في جلسته المنعقدة بتاريخ ٢٠١٠/٢، توزيع ما نسبته ٣،٥% من صافي الارباح على جميع العاملين في شركة حديد الاردن والشركات التابعة وبمبلغ اجمالي مقداره ١٩٧,٧٧٠ دينار. خصص مجلس الادارة مبلغ ١٠٨,٥٠٠ دينار لتوزيعه على موظفي الادارة العليا التنفيذية، كما وخصص المبلغ المتبقى ومقداره ٨٩,٢٧٠ دينار لتوزيعه على باقي الموظفين والعاملين في شركة حديد الاردن وشركاتها التابعة.

#### ٢٧. بدل نفقات السفر:

بلغت نفقات السفر داخل المملكة وخارجها خلال العام المالي ٢٠٠٩ (١٩,٨٩٥) دينار اتفقت لتطوير أعمال الشركة الإنتاجية والتسويقية والإدارية شملت موظفي الادارة العليا التنفيذية بالإضافة الى عدد من الموظفين الإداريين والمهندسين والفنين.

#### ٢٨. التبرعات والمنح التي دفعتها الشركة خلال السنة المالية:

الاسم الجهة المتبرع لها	المبلغ / بالدينار
مساجد	١,٩٣٠
تبرعات لجهات حكومية	-
جمعيات خيرية	٢,٨٦٥
رعاية و تدريس أيتام	٧,٢٩٠
تبرعات أخرى	-
إجمالي المبالغ المدفوعة	١٢,٠٨٥

٢٩. العقود والمشاريع والارتباطات التي عقدتها الشركة المصدرة مع الشركات التابعة أو الشقيقة أو الحليف أو رئيس مجلس الادارة أو أعضاء المجلس أو المدير العام أو أي موظف في الشركة أو أقاربهم.

لا يوجد أي عقود أو مشاريع أو ارتباطات عقدتها الشركة المصدرة مع الشركات التابعة أو الشقيقة أو الحليف أو رئيس مجلس الادارة أو أعضاء المجلس أو المدير العام أو أي موظف في الشركة أو أقاربهم.

### ٣٠. التوصيات:

تطبيق القانون ونظام الشركة فإن مجلس الإدارة يوصي هيثمكم المؤرخ  
بالموافقة على ما يلي بعد الاطلاع والمناقشة:

- ١-٣٠ وقائع اجتماع الهيئة العامة العادي الخامس عشر المنعقد بتاريخ ٢٠٠٩/٠٣/٠٣
- ٢-٣٠ تقرير مجلس الإدارة السادس عشر لعام ٢٠٠٩ والخطة المستقبلية والمصادقة عليه.
- ٣-٣٠ تقرير مدققي حسابات الشركة عن القوائم المالية الموحدة عن السنة المنتهية في ٣١ كانون أول ٢٠٠٩
- ٤-٣٠ القوائم المالية الموحدة للشركة وشركتها التابعة المكونة من: قائمة المركز المالي الموحدة كما في ٣١ كانون أول ٢٠٠٩، وقائمة الدخل الشامل الموحدة، وقائمة التغيرات في حقوق الملكية الموحدة، وقائمة التدفقات النقدية الموحدة للسنة المنتهية بذلك التاريخ، والمصادقة عليها
- ٥-٣٠ الموافقة على توزيع (١٥%) من القيمة الاسمية للسهم أرباح نقدية على المساهمين.
- ٦-٣٠ إبراء ذمة رئيس وأعضاء مجلس الإدارة عن السنة المالية المنتهية في ٣١ كانون أول ٢٠٠٩
- ٧-٣٠ انتخاب مدققي حسابات الشركة للسنة المالية ٢٠١٠ وتحديد أتعابهم أو تفويض مجلس الإدارة بتحديد ها.
- ٨-٣٠ أية أمور أخرى تقترح الهيئة العامة إدراجها في جدول الأعمال على أن يقترن إدراج هذا الاقتراح بموافقة عدد من المساهمين يمثلون ما لا يقل عن (١٠%) من الأسهم الممثلة في الاجتماع.



اقرار

بقر رئس مجلس الادارة والرئيس التنفيذي والمدير المالي بصحه ودقة واتصال  
السعنومات والبيانات الواردة في التقرير السنوي لعام ٢٠٠٩.

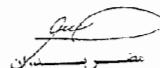
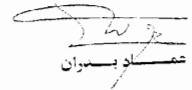
\_\_\_\_\_  
رئيس مجلس الادارة

\_\_\_\_\_  
الرئيس التنفيذي

\_\_\_\_\_  
المدير المالي

إقرار

إن مجلس إدارة شركة حديد الأردن المساهمة العامة المحدودة، يقر بحسب علمه واعتقاده  
بعدم وجود أي أمور جوهرية قد تؤثر على استمرارية عمل الشركة خلال السنة المالية  
(٢٠١٠). كما وقرر المجلس بمسؤوليته عن إعداد البيانات المالية ومتوفر نظام رقابة فعال  
في الشركة.

 مضر بaderان	 محمد سعيد التلبي	 محسن بaderان
ممثل البنك الاردني الكويتي توفيق الشكحل	ممثل شركة الصالحة المقاولية د.م.م صالح الشنبر	ممثل مؤسسة الضمان الاجتماعي رمان دراينه
 هاني ايوب	١٤٢٦	 محمد العساد
		ميسى شاكر

**شركة حديد الأردن**

**وشركتها التابعة**

**شركة مساهمة عامة محدودة**

**عمان - المملكة الأردنية الهاشمية**

**القواعد المالية الموحدة**

**وتقدير المدخر المستقل**

**للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩**

شركة حديد الأردن  
وشركتها التابعة  
شركة مساهمة عامة محدودة  
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

فهرس

صفحة

	شريير المدقق المستقل
3	قائمة المركز المالي الموحدة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩
6-5	قائمة الدخل الشامل الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩
7	قائمة التغيرات في حقوق الملكية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩
8	قائمة التدفقات النقدية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩
10-9	بيانات حول القوائم المالية الموحدة
26-11	

Talal Abu-Ghazaleh & Co. International



تالال أبو غزاله وشركاه للروابط

جامعة في مجموعة تالال أبو غزاله

المجموعة العربية للمؤسسات المهنية الدولية

Member of Talal Abu-Ghazaleh Organization

The Arab Organization for Global Professional Services

Serving you from over 71 offices and through over 180 correspondents worldwide

١٥١٨٠٤١٣

نذير المدقق المستقل

السيدة مصطفى شريكية حبيب الدين للمحامين  
شريكية متخصصة عامة محدودة  
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

لقد دفعت الادارة المقاييس الموحدة المترقبة لشركة حبيب الدين (شركة معاشرة معاشرة معاشرة معاشرة) وشركائها التلمسان والكونية من قسمة المركز المالي  
المعروفة كمساهم في ٣١ مئتين الأول ٢٠٠٩ وقائمة التلمسان لشطب الموارد وقائمة التلمسان في حقوق الملكية الموحدة وقائمة التلمسان المقيدة الموحدة للسنة  
المدققة بذلك التاريخ وملخص البيانات المختصرة البالغة والإعتماد الآخر.

بيان الادارة عن القوائم المالية  
ان الادارة مسؤولة عن إعداد وتحفظ عرض هذه القوائم المالية وفقاً للمعايير الدولية لإعداد التقارير المالية، وتشتمل هذه المسؤولية على: تصميم  
وتطبيق وتحفظ العقوبات على الرقابة الداخلية المتقدمة بإعداد وتحفظ عرض قوائم مالية دقيقة من الأخطاء الم Goldberg سواء كانت بسبب النقص أو الخطأ.  
وذلك اختيار وتطبيق معلومات مختصرة ملائمة، وعمل تقييمات محسنة مطردة في ظل ظروف القائمة.

مسؤولية المدقق  
إن المسؤولية هي زياده زياد في هذه القوائم المالية استناداً إلى تقييمها لها. لقد قمنا بتحقيق وفقاً للمعايير الدولية للتدقق، إن هذه المعايير تتطلب التزاماً  
بتحقيق فوائد اجتماعية، المهني، وإن تطبيق وتحفظ التحقق بدوره يتحقق في تقييم معاشرة  
المعروفة.  
إن عملية تحقيق تقييم القائم بإجراءات المعاشرة على أنه تتحقق حول المعاشرة والأصوليات المواردة في القوائم المالية، تتم تلك الإجراءات على  
مدى المدى بما يكفي لتحقق معاشرة وجود أخطاء جوهرية في القوائم المالية سواء كانت بسبب النقص أو الخطأ. عند تقييم تلك المعاشرة يأخذ المدقق  
عين الاعتبار الرقابة الداخلية المتقدمة بإعداد وتحفظ عرض قوائم المالية للمشروع وذلك لتصميم إجراءات التحقق تقييمات لمدى ملائمة البيانات المحاسبية المستخدمة ومدى مطابقها  
لبيان الفرض زياده زياد في مدى ضمان الرقابة الداخلية المتقدمة، وذلك لتتحقق تقييمات لمدى ملائمة البيانات المحاسبية المستخدمة ومدى مطابقها  
لبيان التقديرات المختصرة التي قدمت بها الادارة وذلك تقييمات لما يعرض قوائم المالية.  
في اعتقادنا أن آلة التتحقق التي حصلنا عليها كافية وملائمة لكننا أسلنا تخدم عليه عند زياده زياد.

بيان  
برأينا أن القوائم المالية الموحدة تظهر بدالة من تكلفة التواصي، الجوهرية المركز المالي الموحد لشركة حبيب الدين (شركة معاشرة معاشرة  
معروفة) وشركائها التلمسان كمساهم في ٣١ مئتين الأول ٢٠٠٩ وادعماً المالي وتقديرها المقيدة الموحدة للسنة المقيدة بذلك التاريخ وفقاً للمعايير الدولية  
لإعداد التقارير المالية.

MEMBER OF THE  
FORUM OF FIRMS

TAGI is a full member of the Forum of Firms. The Forum conducts its business through its executive arm, the Transnational Auditors Committee (TAC), which is also a committee of the International Federation of Accountants (IFAC). [www.ifac.org/forum\\_of\\_firms](http://www.ifac.org/forum_of_firms)

Jordan Office: Tel.: +962 6 5100 600 , Fax: +962 6 5100 601  
in Mecca Street, 1st Floor, Jordan Office/Academy Building, P.O.Box 1046, Amman 11955, Jordan



مكتب الأردن: هاشتك، ٦١٠٠ - ٦١٠١ ، شارع مكة ، عمارة مكاتب الأردن /الأكاديمية ، برج ١٢٣ ، عمان ١١٩٥٦ ، الأردن

أمور أخرى

إن المؤتمت المالي للشركات الكلمة العينية في الإضاح رقم (٥٥) وهي شركة الأشغال الاردنى لصناعة الحديد والصلب (مساهمة خاصة) وشركة حديد الاردن للصناعات البهنسية (ذات مسؤولية محدودة) وشركة المشورة للميكانيكي (ذات مسؤولية محدودة) متقدمة من قبل مجلس قدولى آخر، وقد أصدر تقريره طبعها بدون تحفظ بتاريخ ٢٤ شباط ٢٠١٠ كقانون الثاني ٢٠١٠ و٢٠١١ شباط ٢٠١٠ على توالى.

المطالبات القانونية

تحتفظ الشركة بقدر ومحاجات محاسبة منتظمة بصورة لمسؤولية وإن توافق المعايير المنطقية والبيانات المالية الواردة في تقرير مجلس الإدارة متقدمة منها وترخيص الهيئة العامة بمقدمة حلها.

ملال

لبروكير وشركاه الدولية



ملا برغر وشركاه  
الدولية

(الجزء رقم ٧٥٦)

عمل في ١٥ شباط ٢٠١٠

**شركة حديد الأردن**

وشركتها التابعة

شركة مساهمة عامة محدودة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

قائمة المركز المالي الموحدة كما في ٣٠ كانون الأول ٢٠٠٩

الموجودات	الإضاحات	٢٠٠٩	٢٠٠٨
الموجودات غير المتداولة			دينار أردني
ممتلكات وألات ومعدات	4	48.327,546	46,975,143
استثمار في أراضي		197,462	197,462
استثمار في موجود مالي متوفّر للبيع	5	384,834	
مجموع الموجودات غير المتداولة		<b>48,525,008</b>	<b>47,557,439</b>
الموجودات المتداولة			
مخزون	6	16,515,664	20,186,639
ذمم مدينة وأرصدة مدينة أخرى	7	11,943,337	11,154,351
استثمار في موجود مالي محتفظ به للمتاجرة	-	6,409,018	14,916
نقد ونقد معادل	8	<b>34,868,019</b>	<b>1,442,936</b>
مجموع الموجودات المتداولة		<b>83,393,027</b>	<b>32,798,842</b>
مجموع الموجودات			<b>80,356,281</b>

**شركة حديد الأردن**

وشركتها التابعة

شركة مساهمة عامة محدودة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

قائمة المركز المالي الموحدة كما في 31 كانون الأول 2009

حقوق الملكية والمطلوبات	إضاحات	2009	2008
<b>حقوق الملكية</b>			دينار أردني
رأس المال المصرح والمكتتب به والمدفوع	9	35,000,000	35,000,000
علاوة إصدار		1,509,320	14,000,000
احتياطي إيجاري		4,919,530	4,287,733
احتياطي احتياطي		1,040,622	1,040,622
أرباح محتفظ بها (خسائر متراكمة)	10	5,504,710	(10,040,680)
<b>حقوق غير مسيطرة</b>		<b>47,974,182</b>	<b>44,287,675</b>
<b>مجموع حقوق الملكية</b>		<b>48,212,319</b>	<b>44,608,059</b>
<b>المطلوبات غير المتداولة</b>			
قرض طويل الأجل	11	14,200,000	17,750,000
<b>المطلوبات المتداولة</b>			
مخصصات أخرى	12	233,756	42,946
مخصص ضريبة دخل	13	230,555	359,220
أمانات مساهمين		1,273,724	1,427,359
ذمم دائنة وأرصدة دائنة أخرى	14	4,856,169	2,789,857
بنوك دائنة	15	12,611,504	13,378,840
قرض - الجزء الجاري	11	1,775,000	-
<b>مجموع المطلوبات المتداولة</b>		<b>20,980,708</b>	<b>17,998,222</b>
<b>مجموع المطلوبات</b>		<b>35,180,708</b>	<b>35,748,222</b>
<b>مجموع حقوق الملكية والمطلوبات</b>		<b>83,393,027</b>	<b>80,356,281</b>

**شركة حديد الأردن**

وشركتها التابعة

شركة مساهمة عامة محدودة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

قائمة الدخل الشامل الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩

٢٠٠٨	٢٠٠٩	إضاحا ت	
دينار أردني	دينار أردني		المبيعات
106,351,102	73,056,473		
<u>(114,725,568)</u>	<u>(64,469,671)</u>	16	تكلفة المبيعات
<u>(8,374,466)</u>	<u>8,586,802</u>		مجمل الربح
1,880,889	326,136	17	صافي إيرادات أخرى
(199,241)	(321,191)		مصاريف مبيعات
(1,247,475)	(1,314,595)	18	مصاريف ادارية
(31,733)	(233,756)	19	مصاريف أخرى
<u>(1,611,867)</u>	<u>(853,198)</u>		تكلف تمويل
<u>(9,583,893)</u>	<u>6,190,198</u>		الربح (الخسارة) قبل الضريبة
<u>(266,050)</u>	<u>(135,938)</u>		ضريبة الدخل
<u>(9,849,943)</u>	<u>6,054,260</u>		الربح (الخسارة)
(9,975,385)	6,136,507		مساهمي الشركة الأم
125,442	(82,247)		حقوق غير مسبوقة
<u>(9,849,943)</u>	<u>6,054,260</u>		المجموع
-/٣٥٧	-) دينار أردني /١٧٥	20	حصة السهم الأساسية من الربح (الخسارة)
-/٢٨٥	-) دينار أردني /١٧٥	20	حصة السهم المخفضة من الربح (الخسارة)



**شركة حديد الأردن**

وشركاتها التابعة

شركة مساهمة عامة محدودة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

**قائمة التدفقات النقدية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩**

٢٠٠٨	٢٠٠٩	
دينار أردني	دينار أردني	التدفقات النقدية من الأنشطة التشغيلية
(9,583,893)	6,190,198	الربح ( الخسارة ) قبل الضريبة
		تعديلات لـ :
4,290,845	4,157,011	استهلاكات
(4,583)	(250)	أرباح بيع ممتلكات وألات و معدات
-	165,738	ذمم مشكوك في تحصيلها
10,574,832	-	هبوط في أسعار المخزون
		التغير في القيمة العادلة لاستثمار في موجود مالي محتفظ به للمتاجرة
25,612	-	خسارة بيع استثمار في موجود مالي متوفّر للبيع
-	61,746	مخصصات أخرى
31,733	233,756	التغير في الموجودات والمطلوبات التشغيلية:
(18,368,844)	3,670,975	مخزون
4,622,523	(954,724)	ذمم مدينة وأرصدة مدينة أخرى
(40,528)	14,916	استثمار في موجود مالي محتفظ به للمتاجرة
(131,386)	(42,946)	مخصصات أخرى
213,960	(153,635)	أمانات مساهمين
(785,203)	2,066,312	ذمم دائنة وأرصدة دائنة أخرى
<b>(9,154,932)</b>	<b>15,409,097</b>	ضريبة دخل مدفوعة
<b>(939,273)</b>	<b>(264,603)</b>	صافي النقد من الأنشطة التشغيلية
<b>(10,094,205)</b>	<b>15,144,494</b>	

٢٠٠٨	٢٠٠٩	
دينار أردني	دينار أردني	<b>التدفقات النقدية من الأنشطة الاستثمارية</b>
(4,139,959)	(5,509,414)	شراء ممتلكات وألات ومعدات
22,249	250	المتحصل من بيع ممتلكات وألات ومعدات
(19,865,264)	-	الرصيد الافتتاحي للممتلكات والألات والمعدات لشركة تابعة
(16,244,347)	-	فرق اعادة تقييم ممتلكات وألات ومعدات شركة تابعة
-	323,088	استثمار في موجود مالي متوفّر للبيع
12,873,329	-	استثمار في شركة زميلة
<b>(27,353,992)</b>	<b>(5,186,076)</b>	صافي النقد من الأنشطة الاستثمارية
11,925,000	-	<b>التدفقات النقدية من الأنشطة التمويلية</b>
228,724	(2,450,000)	زيادة رأس المال
7,764,893	(767,336)	توزيع علوة الاصدار على المساهمين
(5,076,500)	-	بنوك دائنة
101,273	-	أرباح موزعة على المساهمين
<b>17,750,000</b>	<b>(1,775,000)</b>	أسمى الخزينة
<b>32,693,390</b>	<b>(4,992,336)</b>	فرض
<b>(4,754,807)</b>	<b>4,966,082</b>	صافي النقد من الأنشطة التمويلية
6,197,743	1,442,936	صافي التغير في النقد والنقد المعادل
<b>1,442,936</b>	<b>6,409,018</b>	النقد والنقد المعادل في بداية السنة
		النقد والنقد المعادل في نهاية السنة
		<b>معلومات عن نشاط غير ندبي</b>
		اطفاء الخسائر المتراكمة في علوة الاصدار
	<b>10,040,680</b>	



- تمعيز لنولي لإعداد التقارير المالية 7، "الإثوات المالية - الإقصاءات" (تعديل). صارت هذه التصنيفات حلال شير لذار 2009 وتنص على الفترات التي تنسى في لو بعده 1، كافوسون الثاني 2009. تطلب التصنيفات الغيرية من الإقصاءات عن قياس قيمة العدالة ومحاطر إسلامة وينطبق التحديد على وجه المخصوص الصحا عن قياسات قيمة العدالة وفق التسلسل الهرمي قياس القيمة العادلة.

ويؤدي تغيير في الساحة المحاسبية إلى تصريحات إضافية فقط:

  - لا يوجد أي تأثير لتطبيق هذا المعابر على القوائم المالية الحالية.
  - تم إضمار المعبر الدولي "إعداد التقارير المالية 8 - التصنيفات التشغيلية" خلال شهر ديسمبر الثاني 2006 حيث حل محل معابر المحاسبة الأولى 14، "إضمار التقارير حسب التقطعت ويسري على الفترات التي تبدأ في وبعد 1، كافوسون الثاني 2009 ومتطلباته هي جدد فاعلات إعادة التقرير الرئيسي والثانوية.
  - لا يوجد أي تأثير لتطبيق هذا المعابر على القوائم المالية الحالية.
  - ilmiş ملحن معابر المحاسبة الدولية معابر لمحسنة المؤسسة المعن 1، "عرض القوائم المالية خلال شهر أكتوبر 2007 وينلي يسرى على الفترات التي تنسى في وبعد 1، كافوسون الثاني 2009. ويحصل المعابر غيرت المالك وغير المالك في مبنية شئون ذاتية التغيرات في حقوق الملكية تصريحات المحاصلات مع المالك فقط، في حين تعرض جميع تصريحات غير المالك في مبنية عرض من ملحن حقوق الملكية. بالإضافة إلى ذلك، استحدث المعابر تقاضي التخل الشامل حيث يتضمن عرض جميع بلسو الدخل والمصروف المعترف بهما في قائمة الدخل بحسب قياسة الدخل وأيضاً لقيمة الدخل وأيضاً لقيمة الدخل.
  - تم تأثير تطبيق هذا المعابر على القوائم المالية الحالية.
  - يوضح تصرح نجدة تصريحات المعين الدولي لإعداد التقارير المالية 16 تحوط صافي الاستئثار في عملية احتياطية المحاسبة فيما يتعلق بتحوط صافي الاستئثار. ويشير هنا مقدمة أن تحوط صافي الاستئثار يتحقق بغيرهونكت في المعلمة الوطنية وليس عملاً العرض. وتقطعت مطالبات معابر لمحسنة الدولي 21، "أثار التقارير في اشعار المعرف الأخرين على بعد المعاوضة.
  - لا يوجد أي تأثير تطبيق هذا التصريح على القوائم المالية الحالية.

في تراجع إقرار هذه المقاوم المالية، كانت هذه المعاشر وتصرحها قد صدرت ولكن تم تلعنها بعد:

  - معابر المحاسبة الدولي، (تعديل) عرض القوائم المالية. يغير التحديد بما من متربع التصريحات السنوية التابع لمجلس معابر المحاسبة الدولية تصرح تصرح خال شهر ديسمبر 2009. ويوجه التحديد بأن تصريحات المبنية للالتزام معين من خلال صدار حقوق الملكية لا يقتضي صدوره كمطابق متناول أو غير متناول. وعن طريق تعريف لمطالبات المطالبة، سمح التصديف بتصنيف المطالبات على أنه غير متول (تصريحات أن يكون للملكية غير مطرحة غير ملحوظ تشحيل التصريح عن طريق تلعنها في المقاوم).
  - موارد سارية بالاسم في أي وقت.
  - تطبيقات هذه التصريحات على الفترة التي تنسى في 1، كافوسون الثاني 2009 أو بعدها.
  - لا يوجد أي تأثير تطبيق هذا المعابر على القوائم المالية الحالية.
  - معابر المحاسبة الدولي 24 (تعديل) "الإقصاءات عن الأطراف ذات العلاقة". يخلف التصديف من الإقصاءات عن المعاملات ذات العلاقة بالحكومة ويوضح تعريف الأطراف ذات العلاقة.
  - تقليل هذه تعديلات على الفترة التي تنسى في 1، كافوسون الثاني 2011 أو بعدها.
  - لا يوجد أي تأثير تطبيق هذا المعابر على القوائم المالية الحالية.
  - معابر المحاسبة الدولي 27 (عدل) "القوائم المالية الموحدة والمتضمنة". تطلب لمغير العدل تحسيب تأثير كافة المعاملات مع المخفر غير المسيطر ضمن حقوق الملكية في حوال عدده ومحسوه تغير في السطرة وفي حال لم ينتفع عن هذه المعاملات تغيره أو ازياخ ومحسن. يحدد المعابر كذلك المقاوم المحاسبية في حال تقادن سطريه. وبعد قياس أي حصة متبقية في الحقوق غير المسيطرة بالقيمة العدالة ويتم الاعرف باربعون يوماً من حساب الازياخ أو المخفر.
  - تطبيقات هذه التعديلات على الفترة التي تنسى في 1، كافوسون الثاني 2009 أو بعدها.
  - لا يوجد أي تأثير تطبيق هذا المعابر على القوائم المالية الحالية.
  - معابر المحاسبة الدولي 32 (تعديل) "تصفيص اصواتات الحقوق". يسمح لمغير العدل بتصفيص اصواتات الحقوق.
  - ملائكة عد عرض لمغير عدلة غير المعلمة الوطنية للشركة.
  - تطبيقات هذه التعديلات على الفترة التي تنسى في 1، شباط 2010 أو بعدها، ويجب تطبيقها باثار رجعي.
  - لا يوجد أي تأثير تطبيق هذا المعابر على القوائم المالية الحالية.

- مصادر المحاسبة الدويني 38 (تعديل) "المصروفات غير المنسوبة": يعذر المعلم جزءاً من مشروع التحسينات السوية للتابع نجحون مطالقه في سنة بدماج أصل، ويسمح بجمع المدحودات غير المنسوبة العاملة لمدحود غير ملحوظ غير ملحوظ غير مطالقه في السنة التي تبدأ في 1 شهور 2009 أو بعدها.
- ينطبق هذه التفصيات على الفترة التي تبدأ في 1 شهور 2009 أو بعدها.
- \* لا يوجد أي تأثير تطبيق هذا المعيار على الفتوح المالية.
- مصادر المحاسبة الدويني 39 (تعديل) "الإيرادات والالتزام": الأعتراف والقياس - بقية محوسبة مراهننة: صدر التعديل خلال شهر سبتمبر 2008، وهو يقتضي ارتكابه في جانبي: عند تحديد مساقط اعتماده المدين في نفس حد ممكناً، ينص مصادر المحاسبة الدويني 39 على أن الخيار الذي ينتهي مطالقه وإذئن تنتهي مدعمه على داه بمقدمة المخاضر حاسنة الحال لا يخوض بالكمال، ولا يسمح بتحديد التضخم كمحاط محوسبة أو جزء محوسبة في حالات معينة.
- ينطبق هذه التفصيات على الفترة التي تبدأ في 1 شهور 2009 أو بعدها.
- \* لا يوجد أي تأثير تطبيق هذا المعيار على الفتوح المالية.
- المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية 3 (متغير) "التدماج الأصول": صدر مجلس معايير المحاسبة الدولي، مصادر إدماج الأصول النجمح خلال شهر كانون الثاني 2008، يقتضي المعيار تغيير في محاسبة إدماج الأصول والتي سوت سير على ميل التغير المعمول بها وسط تغطية المعونة في فترة الأصول والتاليف المختصة المعونة.
- ينطبق هذه التفصيات على الفترة التي تبدأ في 1 شهور 2009 أو بعدها.
- \* لا يوجد أي تأثير تطبيق هذا المعيار على الفتوح المالية.
- المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية 5 (تعديل) "بعض المدحودات غير العاملة (أو محوسبة الصرف) المحيط بها عرض النسب": ينطبق التعديل جزءاً من مشروع التحسينات السوية للتابع لمجلس معيار المحاسبة الدويني 2009، ويوضح التعديل بين المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية 5 "المصروفات غير العاملة المحيط بها عرض النسب" للعاملات المفترضة بعد المصاحفات المطلقة غفف بعضاً بالصريحات التي تقتضي ارتبطة تطبيق الملاحظ العاملة (أو محوسبة الصرف) المصلحة على أنها محيط بها عرض النسب أو كماليات متوقفة، ويوضح المعيار أيضاً تطبيق الملاحظ العاملة مصادر المحاسبة الدويني 7، حاصنة الفترة 15 منه (النهاية عرض على) ولفترة 125 (مصدر ذلك في تقرير).
- ينطبق هذه التفصيات على الفترة التي تبدأ في 1 شهور 2009 أو بعدها.
- \* لا يوجد أي تأثير تطبيق هذا المعيار على الفتوح المالية.
- المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية 9 "الأرباح المالية": يقتضي المعيار تسيير المصائب والآلات والمعدات لإعتماده متر على المتر، ويستدل هذا المعيار تسيير المصائب والآلات المستخدمة في مصادر المحاسبة الدويني 39 بتصويب ونحوه في تلك تصفييف فقط مما: الكفالة العاملة والمقدمة العاملة ويقتضي المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية 9 جعل الأسان الأول في الأسس المحيط به من قبل مجلس مصادر المحاسبة الدويني 29.
- ينطبق هذه التفصيات على الفترة التي تبدأ في 1 كانون الثاني 2013 أو بعدها.
- \* لا يوجد أي تأثير تطبيق هذا المعيار على الفتوح المالية.
- مصادر المحاسبة الدويني 17 "توزيع المصروفات غير الشديدة على المالكين": يعتد التفسير جزءاً من مشروع التحسينات السوية للتابع بعضاً من مجلس معيار المحاسبة الدويني 2009، ويقتضي التفسير الواردات حصر مصادر المحاسبة التي تقتضي توزيع المدحودات غير الشديدة على المالكين سواء كان ذلك زراعة للأكتيارات أو كثرياج تسيير، لتسا تمتع المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية 5 بحسب بمتكرط لتصفييف المدحودات على أنها محيط بها للتوزيع فقط عندما تكون مناجه للتوزيع في وصيحة العامل والبيان التوزيع محفوظ جداً.
- ينطبق هذه التفصيات على الفترة التي تبدأ في 1 شهور 2009 أو بعدها.
- \* لا يوجد أي تأثير تطبيق هذا التفسير على الفتوح المالية.
- كـ مصدر شفارة تقييمات تقييمات المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية 18 "توزيع المدحودات من العمالة": خلال شهر كانون الثاني 2009 يقتضي التفسير تقييمات مصادر المحاسبة ملخصات توزيع بعضاً المدحودات والألات والمعدات من قبل الشركات التي تسلم هذه التحديات من عملاها بتطبيقات التفسير أيضاً على الاتصالات التي تشنن الشركة برجوها بقدر من عمل معن حيث يجب استعمال ذلك المطلع الشفوي لإنشاء أو امتلاك أحد بسرو العاملات والألات والمعدات وعلى الشركة يستعمل ذلك المطلع لتزويد العميل بفرصه ومسؤول مصادر النطء وألوى خدمات.
- ينطبق هذه التفصيات على الفترة التي تبدأ في 1 شهور 2009 أو بعدها.
- \* لا يوجد أي تأثير تطبيق هذا التفسير على الفتوح المالية.
- وباعتقال مفدى دائرة التركة أنه لن يكون لتفني هذه المعيار وتقديراتها في فترات مستفجدة لثر مالى ملهم من على الفوات المالية للشركة

### 3 - أهم السياسات المحاسبية

#### ال إطار العام لادعى القواعد المالية

تم إعداد هذه المفاهيم المالية وفقاً للمعايير الدولية لإعداد المقارن المالية.

#### ليس القواعد المحاسبية في إطار القواعد المالية

تم إعداد هذه المفاهيم المالية استناداً إلى خريطة لكلفة تاريخية باستثناء بعض النسخة التي تمت تباعتها باستخدام طرق أخرى غير طريقة

#### لكلفة تاريخية.

#### ليس توجيه تطبيق المالية التي تغير متوجه

- تضم هذه المفاهيم المالية الصادرة قبل عام تأسيس الشركة إلام (شركة حيب الاردن التسامية العامة المحدودة) وتشمل تابعة الثالثة التي

تسيطر عليها:

نسبة الملكية	الصفة القانونية	اسم الشركة
100%	مساهمة خاصة	شركة الإثناين الاردنية لتصنيع الحديد والصلب
100%	ذات مسؤولية محدودة	شركة حيد الاردن للصناعات الاهليه
60%	ذات مسؤولية محدودة	شركة المصفورة لشيك العبدلي

- يترافق وجود السيطرة عندما تمتلك الشركة إلام بملكية ستر أو غير ستر من خلال الشركات التابعة، أكثر من نصف مجموع حصص في التصويت في منشأة.

- تم اعتماد الارضية والمعمالات والدفن والمحاصفات الداخلية بين المجموعة (الشركة إلام وشركات التابعة) بالكامل.

- تعدل الحقوق غير المسيطرة حقوق ملكية في شركات تابعة غير مسيطرة بملكية ستر أو غير ستر إلى الشركة إلام.

#### الملكيات والآلات والمعدات

- يتم الاعتراف بملكية الآلات والمعدات بذكافة التي يعطى معيار التسليم مصنفها كشيء أو تكتاليف الحصري تمهيدها على ظل الممتلكات، الآلات والمعدات التي تدفع وتحتفظ للشروط اللازمة لها لجعلها مطبقة قبل ترخيصها الإداري.

- بعد الاعتراف بالشيء، تقسم تبعي الممتلكات والآلات والمعدات في فئمة المركز المالي بذكافة مطروحاً منها الاستهلاك المتراكم وأي تصاص متراكب في قيمة، أما الآل فهي بلا تضييل.

- ينبع الاعتراف بالشيء ذلك في كل فئزة كمحض، ويتم احتساب الأشياء ذلك على أساس تقدير المقدار الذي ينبع بمستوى النافذة الاقتصادية المستقلة لمعنى الموجة حيث الموارد التي تخص المجموعات والتي هي كما يلى:

نسبة الاستهلاك	الآلات ومعدات وخطوط إنتاج المصانع
5-15%	صافي وبيانات وجزالت
2-10%	شيك الكهرباء والاتصالات
5-12%	ويستطي
15%	المغيره كمسوئ
10-40%	ذات واجهة مكتبة
9-15%	عدد وذرات
10- 20%	

- تقسم مرحلة الاصغر الانتاجية المقدار في نهاية كل سنة، وأن تغير في التقدير يتم تأثيره في التغيرات اللاحقة.

- بعد اجراء اختبار لتنامي القيمة التي تظهر بها الممتلكات، المعدات في فئمة المركز المالي ضد ظهور أي احداث أو تغيرات في الظروف تظهر أن هذه فئصة غير قابلة للاسترداد، في حال ظهور أي تغير تؤدي القيمة يتم احتساب حمسه على أساس تكلفة المجموعات.

- عند أي انتهاء لحق الممتلكات أو الآلات أو المعدات فإنه يتم الاعتراف بقيمة الممتلكات أو الآلات والمعدات في فئمة المركز المالي، ضمن الربح أو الخسارة. صافي عائد الاستعمال والقيمة التي تظهر بها هذه الممتلكات أو المعدات في فئمة المركز المالي، ضمن الربح أو الخسارة.

- يتم تعميم المبلغ الذي تدفع لشراء الممتلكات أو الآلات أو المعدات بداية في حساب مشاريع في التقدير، وعندما يصبح المشروع جاهزاً للاستخدام، يتم تقييمه في النهاية بما من صن الممتلكات والآلات والمعدات.

#### الممتلكات الاستهلاكية

- الممتلكات الاستهلاكية هي ممتلكات (راضي أو مادي أو جزء من مبني أو كلها):

- ممتلكاتها من الشركة لاكتساب ابردات ايجارية

- ارتفاع قيمتها الراسمية أو كلامها، وليس لاستهلاكها في الانتاج أو نزوله الصناعي أو الخدمات أو لأغراض إدارة، أو

- أو للبيع من خلال خطوط التسويق الاعتيادية.

- الاسم العلامة
- الاسم العلامة هي المحوسبة
- تغير الاسم التجاري
- تغيير القيمة ظرفية للتحميم

- بنـ تقييم المـ موجودات المـالية، حـسـارـ اـعـصـارـ المـسـجـودـاتـ المـالـيـةـ تـقـيـمـةـ العـادـلـةـ منـ حـالـ الـرـيـحـ أوـ الـخـسـارـةـ (FVTPL)، بالـاحـدـ
  - موـمـرـاتـ خـاصـاسـ قـيـمةـ فيـ كـلـ تـارـيخـ نـهاـيـةـ سـهـ.
  - حـصـصـ قـيـمةـ الشـيـطـنـ يـغـيرـهاـ المـسـجـودـ، فـأـنـهـ المـركـزـ الـعـالـيـ يـقـيـمـةـ حـسـتـيرـ الشـيـنـ مـاـشـيـةـ لـجـمـيعـ المـسـجـودـاتـ المـالـيـةـ.





#### العملات الأجنبية

- يتم عرض القوائد المالية ونديقات الأردنى (العملة الوظيفية).
- عند إعدادقوائمه المالية تحول المعاملات التي تكتس ب العملات أخرى غير العملة الوظيفية (العملات الأجنبية) بحسب أسعار الصرف المسالدة في تاريخ حدوث التعاملات. وفي تاريخ كل قائمة مركز مالي يتم تحويل القيود النقدية المسجلة بعملات أجنبية إلى العملة الوظيفية حسب أسعار الصرف بتاريخ القائمة (سعر الإخلاء). أما التبادل غير المقاسة حسب الكلفة التاريخية ب العملات الأجنبية فيتم تحويلها باستخراج أسعار الصرف المسالدة في تاريخ حدوث التعاملات.
- يتم تحويل النسروت غير المقاسة بالقيمة العادلة بعملات أجنبية باستخراج أسعار الصرف المسالدة في التاريخ الذي تم فيه تحديد القيمة العادلة.
- يتم الإعتراف بفرق ذات أسعار الصرف الناتجة من توسيع البيزو التشيكي أو تحويل بيرو نقدية كانت قد استخدمت لاستخراج صرف تحفظ عن ذلك التي استخدمت عند الإعتراف المدلى بها خلال الفترة أو في قوائم مالية سابقة من صسن الربح أو الخسارة في السنة التي ظهرت حالياً.

#### الالتزامات الطارئة

- الالتزامات الطارئة هي الالتزامات مبنية تعتمد على احتمالية ظهور أحداث مستقبلية غير مؤكدة، أو هي التزامات حالية بدون احتمال حدوث تغيرات أو عدم إمكانية تقديرها بضريطة موثقة.
- لا يتم الإعتراف بالالتزامات نظرية في القوائم المالية.

#### التقديرات المحاسبية

- تراجع التقديرات المحاسبية والإلتراضات الأساسية المتعلقة بها بشكل مستمر. ويتم الإعتراف بتعديلات التقديرات المحاسبية في السنة التي تتم خلالها مراجعة التقديرات، ولا يتم حken التقديرات المحاسبية باثر رجمي.



- مخزون 6

2008	2009
دينار أردني	دينار أردني
9,529,831	7,784,411
4,051,612	5,119,391
1,946,865	2,060,100
4,658,331	1,551,762
<b>20,186,639</b>	<b>16,515,664</b>

بعضها حافزة  
قطع غير ولوازم  
مواد مصانعة وزيوت وشحوم ومحروقات  
مواد خام  
**المجموع**

- نعم مدينة وارصدة مدينة أخرى 7

2008	2009
دينار أردني	دينار أردني
4,169,606	5,508,811
(34,262)	(200,000)
<b>4,135,344</b>	<b>5,308,811</b>
849,300	2,555,981
25,607	1,825,648
5,101,320	909,390
603,784	611,770
220,421	315,150
-	170,000
117,372	122,644
55,124	52,880
22,136	30,747
15,472	22,997
-	8,117
-	6,039
8,471	3,163
<b>11,154,351</b>	<b>11,943,337</b>

نعم تجارية (\*)  
يطرح : مخصص نعم مشكوك في تحصيلها (\*\*)  
صافي الدعم التجاري  
مصاريف اعتمادات مستددة  
أمامات ضريبية مبيعات  
شيكات برسم التحصيل وهي المستردة  
تالبيبات مستددة  
مدفع مقدماً لموردين  
تالبيبات كفالات بنكية  
نعم موظفين  
مطالبات الضمان الاجتماعي  
مصاريف مدفوعة مقدماً  
نفعات ممنعة نظرية الدخل  
نعم صندوق إيداع موظفي شركة حديد الأردن  
إيرادات مستدقة  
سلف عمل  
**المجموع**

(\*) تم استلام شيكات من العملاء بقيمة 1,416,388 ديناراً أردنياً كضمان لتحصيل الدعم المترتب عليهم.

(\*\*) فيما يلي بيان حركة المخصص خلال السنة:

2008	2009
دينار أردني	دينار أردني
34,262	34,262
-	165,738
<b>34,262</b>	<b>200,000</b>

الرصيد في بداية السنة  
المكون خلال السنة  
الرصيد في نهاية السنة

- نقد ونقد معادل 8

2008	2009
دينار أردني	دينار أردني
94,549	6,500
1,348,387	6,402,518
<b>1,442,936</b>	<b>6,409,018</b>

نقد في الصندوق  
نقد لدى البنوك  
**المجموع**

٩- علاوة الاصدار

- بناء على قرار مجلس إدارة الشركة رقم (١) المعدن بتاريخ ١٨ كانون الثاني ٢٠٠٩ فقد تقرر ما يلى:
- إبطال الخسائر لفترة ٢٠٠٧ و٢٠٠٨ بقيمة ١٠,٥٤٠,٦٨٠ ديناراً أردنياً كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٨ في علاوة الاصدار.
- توزيع أرباح نقدية على المساهمين بمبلغ ٢,٤٥٠,٠٠٠ ديناراً أردنياً من علاوة الاصدار.

١٠- أرباح محفظتها ( خسائر مترافقه )

- يتضمن بند أرباح محفظتها ( خسائر مترافقه ) مبلغ ٥,٢٥٠,٠٠٠ ديناراً أردنياً أرباح مفترج توزيعها لعام ٢٠٠٩.
- ينتمي نسبة الأرباح المفترج توزيعها على المساهمين للعام الحالي (١٥%) أو ما يعادل (٥,٢٥٠,٠٠٠) دينار أردني وهذه النسبة خاضعة لمراقبة لبيبة العامة للمساهمين.

١١- فرض

- يمثل هذا البند قيمة التسبيلات الافتادية المموجة الى الشركة على شكل فرض تجمع ينكى لغايات تحويل شراء اجمالي شركة الاشتراك الأردني لصناعة الحديد والصلب - الشركة التابعة.
- يسد الفرض على ١٠ اقساط نصف سنوية متباينة بحيث يستحق القسط الأول بتاريخ ١ كانون الثاني ٢٠١٠ وبمبلغ ١,٧٧٥,٠٠٠ دينار أردني والقسط الأخير بتاريخ ١ تموز ٢٠١٤.
- تم منح الفرض بضمان لصلاة المالية والتغطيات النقدية للشركة.

١٢- مخصصات أخرى

2008	2009	
دينار أردني	دينار أردني	مخصص صندوق دعم لبحث العلمي
-	63,180	مخصص رسوم الحاميات الأردنية
-	63,180	مخصص صندوق التشغيل والتثريب والتعليم المهني والتكنى
42,946	58,271	مخصص مكافأة اعضاء مجلس الادارة
-	49,125	المجموع
<b>42,946</b>	<b>233,756</b>	

١٣- مخصص ضريبة الدخل

2008	2009	
دينار أردني	دينار أردني	الرصيد في بداية السنة
1,٠٣٢,٤٤٣	359,٢٢٠	المكون خلال السنة
266,٠٥٠	135,٩٣٨	المدفوع خلال السنة
(٩٣٩,٢٧٣)	(٢٦٤,٦٠٣)	الرصيد في نهاية السنة
<b>359,٢٢٠</b>	<b>230,٥٥٥</b>	

١٤- ذمم دائنة وارصدة دائنة أخرى

2008	2009	
دينار أردني	دينار أردني	ذمم دائنة
654,٨٦٢	2,٧٣٧,١٠٥	ملفوص مقدماً من عمده
711,١٩٣	1,٠٠٦,٦٤٣	محسارييف مستحقة
754,١٨٧	441,١٦٨	ذمم منتظمة
400,٦١٥	367,٣٢٨	شيكات احتلة
142,٥٦٩	180,١٢١	امانات الضمان الاجتماعي وضريبة الدخل
71,١٩٩	53,١٨٤	سنوات أخرى
32,٩١٣	24,٤٤٦	امانات صندوق ادخال الموظفين
20,٤٠٩	30,١٠٤	ذمم موظفين
1,٩١٠	16,٠٧٥	المجموع
<b>2,٧٨٩,٨٥٧</b>	<b>4,٨٥٦,١٦٩</b>	

- 15- بفوك دائنة

بشت بند المأمور الدائنة رخص التسييلات الائتمانية التي حصلت عنها الشركة بالدولار الأمريكي لتمويل رأس المال الشركة العمل وشراء مواد

هذه سعر الفائدة المسائد على حسابات الدولار الأمريكي مضافاً إليه هامش الربح المتفق عليه وتنفع الفائدة شهرياً.

16- تكلفة البيع

مود خاد مساعدة  
مصرف صناعة (\*)

مجموع تكلفة الاتصال  
بصاعة حاكرة في بداية السنة  
بضم : بصاعة حاكرة في نهاية السنة

الصافي

(\*) ينافي بند المصادر الصناعية مما يلى:

2008	2009
دينار أردني	دينار أردني
87,805,345	38,398,889
27,388,157	24,325,362
<b>115,193,502</b>	<b>62,724,251</b>
9,061,897	9,529,831
(9,529,831)	(7,784,411)
<b>114,725,568</b>	<b>64,469,671</b>

2008 2009

دينار أردني دينار أردني

3,699,300 3,447,745

10,611,916 9,209,775

7,477,460 6,644,600

4,248,366 4,115,208

441,642 237,731

159,147 189,399

148,341 112,483

26,974 98,074

88,176 85,591

136,786 41,790

27,538 27,151

83,017 25,242

20,345 24,014

24,000 24,000

17,270 12,052

6,049 8,327

4,779 1,289

140,317 -

26,734 20,871

**27,388,157** **24,325,362**

رواتب وأجور وتوابعها

قطع غيار ولوازم وصيانة وزيوت ومواد كيمووية

محمروقات ومواد كهربائية

استهلاك مستلزمات وآلات ومعدات

نفقات وتركيب وتحفيض حديد

مصاريف مباريات

سفر ونقلات

رسوم ورخص

تأمين صحي وعلاجات

وجبات طعام

تأمين مستلزمات وآلات ومعدات

صيانة ونظافة

بريد ووهانف

إيجارات

قرطاسية و مطبوعات

بحث و تطوير

فحص عينات

استشارات

متفرقة

المجموع

17- صافي إيرادات أخرى

عيادات خرد

فواكه دائنة

أرباح بيع استشار في موجودات مالية محتفظ به للمتاجرة

أرباح بيع مستلزمات وآلات ومعدات

خسارة بيع استثمار في موجودات مالية للمتاجرة

أرباح بيع استثمار في موجودات مالية للمتاجرة

التغير في القيمة العادلة لاستثمار في موجودات مالية للمتاجرة

خرى

المجموع

2008 2009

دينار أردني دينار أردني

1,671,114 245,194

111,522 141,345

- 1,093

4,583 250

- (61,746)

116,400 -

(25,612) -

2,882 -

1,880,889 326,136

18 - مصاريف إدارية

2008	2009	
دينار أردني	دينار أردني	رواتب وأجور ومزایا أخرى
640,086	725,080	مساهمة الشركة في الصisan الاجتماعي
57,930	58,304	مساهمة الشركة في سندوق الامخار
24,961	25,380	ذمم مشكوك في تحصيلها
-	165,738	استهلاكات
42,479	41,803	رسوم واشتراكات و طوابع
99,259	41,530	أتعاب مهنية
61,270	41,465	تقلبات أعضاء مجلس الإدارة
41,500	41,300	بريد وهاتف
24,566	20,941	سفر
15,112	19,895	تأمين صحي
12,726	15,750	مصاريف اجتماع الهيئة العامة واعتباب مرقب الشركات
14,437	12,709	بحث و تطوير
21,293	12,192	تبرعات
16,035	12,085	مصاريف ميزان
16,894	11,714	دعاية و اعلان و تسويق
4,216	10,914	قرطيسية ومطبوعات
10,378	9,264	صيانة المبني والأجهزة المكتبية
5,331	9,127	كهرباء و المياه و محروقات
8,068	7,574	ضيافة
5,763	7,480	مصاريف كبيوتر
3,548	6,047	تقلبات دخلية
2,987	3,017	مصاريف بنكية
	2,397	رسوم قضائية
4,781	2,235	تأمين حريق و ضد السرقة
303	1,545	أتعاب أمانة المر
1,200	1,200	نظافة
799	940	تطوير أنظمة و دراسات
12,665	350	رسوم واعتباب زيادة رأس المال
84,972	-	منفرقة
13,916	6,619	المجموع
<b>1,247,475</b>	<b>1,314,595</b>	19 - مصاريف أخرى

2008	2009	
دينار أردني	دينار أردني	رسوم الجامعات الأردنية
-	63,180	صندوق دعم البحث العلمي
-	63,180	صندوق التشغيل والتدريب والتعليم المعنوي والتكنى
31,733	58,271	مكافأة أعضاء مجلس الإدارة
-	49,125	
<b>31,733</b>	<b>233,756</b>	المجموع

20- حصة السهم الواحد من الأرباح (الخسارة)

2008	2009
دينار أردني	دينار أردني
(9,975,385)	6,136,507
27,923,466	35,000,000
(357) دينار أردني	-175 دينار أردني
(9,975,385)	6,136,507
35,000,000	35,000,000
(285) دينار أردني	-175 دينار أردني

الحصة الأساسية للسهم من الربح (الخسارة)

نرب (الخسارة)

المتوسط المرجح الأساس لعدد الأسهم

حصة السهم من الربح (الخسارة)

الحصة المخفضة للسهم من الربح (الخسارة)

الربح (الخسارة)

المتوسط المرجح المخفض المعدل لأسهم

حصة السهم من الربح (الخسارة)

21- القضايا

حسب ما جاء في كتاب محامي شركة، هناك ثلاث قضايا مقامة من الشركة على تغير بقيمة 210,000 ديناراً أردنياً، ولا تزال تلك القضايا مقطورة أمام المحكمة المختصة.

22- إنتامات طرية

مبلغ الاقتراض
دينار أردني
1,326,591
780,808

23- إدارة المخاطر

- توجه الشركة وتدبر المخاطر المالية المتعلقة بعملياتها ونشاطاتها التجاريه، وتتضمن هذه المخاطر: مخاطر رأس المال، مخاطر السوق (متضمنة مخاطر العملة ومخاطر السعر)، مخاطر الائتمان، مخاطر السيولة، ومخاطر التغيرات النقدية من سعر الفائدة.

- تسمى الشركة إلى تقليل آثار ونتائج هذه المخاطر عن طريق توسيع مصادر رأس المال.

- تقوم الشركة بإدارة ورقابة ومعالجة المخاطر والبيانات التي تتبعها بهدف تقليل احتساب التعرض للمخاطر.

- **مخاطر رأس المال:**

- تراجع الشركة شكل منتظم سكونات رأس المال وتأخذ بعض الاعتبار تكلفة رأس المال والمخاطر المرتبطة بكل فئة من فئات رأس المال.

- تتحكم الشركة برأس المال لضمان استقرارية أعمالها وزيادة عسوائد المستثمرين من خلال تحقيق الرصيد الأفضل للديون وحقوق الملكية.

b- **مخاطر سعر الصرف:**

- تقسم الشركة بتنفيذ معاملات تجارية بالعملات الأجنبية مما يفرض نوعاً من المخاطر نتيجة لتقلبات أسعار صرف هذه العملات خلال السنة.

- تحكم الشركة سياسات وإجراءات لإدارة المخاطر المتعلقة بأسعار الصرف الأخرى.

c- **مخاطر سعر الفائدة:**

- تتعرض الشركة لمخاطر سعر الفائدة الناتجة من عمليات الإيداع في البنوك ومن عمليات الائتمان.

- تقسم إدارة المخاطر عن طريق المحافظة على الجمع مثلاً بين أرصاده: أسعار الفائدة المعتادة والتائبة في نهاية السنة المالية بطريقة ملائمة.

- **مخاطر الأسعار**

تعرض الشركة لمخاطر تتصل بسعر أدوات حقوق الملكية التي تخرج من الاستثمارات في أدوات حقوق الملكية.

- **مخاطر الائتمان**

- تشير مخاطر الائتمان إلى تلك المخاطر التي تغير عدماً يختلف الدين عن التزاماته التعاقدية مما يتبع عليه خسائر مالية للشركة.

- ترافق الشركة بالنظم معدلات الائتمان للجهات المدينة وحجم المعاملات مع هذه الجهات خلال السنة.

- يتم إقامة تقييم مستمر للائتمان من ناحية الأوضاع والظروف الاقتصادية لتجهيز المدية.

- تأمل القسم الذي تغير بهـا الموجودـات المالية في تقوـيمـ المـاليةـ الحـدـ الأـصـلـيـ من تـسـبـبـ تـعـرضـ الشـرـكـةـ لمـخـاطـرـ الـائـتمـانـ،ـ بـدونـ الـاخـدـ

بعـنـ الـاعـتـارـ قـيـمـةـ أيـ صـمـانـاتـ تـحـصـلـ خـلـيـ.

- **مخاطر السيولة**

- يتضمن مجلس إدارة الشركة إطاراً غير إدارية مخاطر السيولة وذلك لأن مجلس إدارة الشركة مسؤول عن إدارة مخاطر السيولة.

- تحفظ الشركة ما يحتطى من سب وتهـبـ دـتـ تـنـكـيـةـ وـتـسـيـبـ لـاـقـرـاصـ حيثـ تـرـفـقـ تـنـكـيـةـ لـتـدـفـقـاتـ الـقـيـمةـ معـ تـوـارـيخـ اـسـتـحـقـاقـ

**الموجودـاتـ وـالـمـطلـوبـاتـ الـمالـيـةـ**

- يوضح الجدول التالي تواريـخـ استحقـاقـ المـوـجـودـاتـ وـالـمـطـلـوبـاتـ الـمالـيـةـ لـشـرـكـةـ كـمـاـ هـيـ 31ـ كانـونـ اـولـ 2009ـ:

	سنة واحدة فاكثر		أقل من سنة		متوسط سعر الفائدة الفعلي	الوصف
	2008	2009	2008	2009		
	دينـارـ أـرـدـنـيـ	دينـارـ أـرـدـنـيـ	دينـارـ أـرـدـنـيـ	دينـارـ أـرـدـنـيـ		
<b>الموجودـاتـ الـمالـيـةـ</b>						
-	-	384,834	-			استثمار في موجود مالي متوفـر للبيع
-	-	11,154,351	11,943,337			نعم مدينة وارصـدةـ مـدينـةـ آخـرىـ
-	-	14,916	-			استثمار في موجود مالي متوفـرـ للـمتـاجـرةـ
-	-	1,442,936	6,409,018	5% - 4		نقـ وـ نقـ معـادـلـ
		<u>12,997,037</u>	<u>18,352,355</u>			<b>المجموع</b>
<b>المطلوبـاتـ الـمالـيـةـ</b>						
-	-	42,946	233,756			مـنـصـصـاتـ آخـرىـ
-	-	359,220	230,555			مـخـصـصـ ضـرـبـيـةـ الـخـلـ
-	-	1,427,359	1,273,724			أـمـانـاتـ مـسـاهـمـ
-	-	2,789,857	4,856,169			نعمـ دـائـنةـ وـارـصـدةـ دـائـنةـ آخـرىـ
-	-	13,378,840	12,611,504	4% - 2,75		بيـوكـ دـائـنةـ
17,750,000	14,200,000	-	1,775,000	4% - 2,75		قرـضـ
<u>17,750,000</u>	<u>14,200,000</u>	<u>17,998,222</u>	<u>20,980,708</u>			<b>المجموع</b>

**25- القيمة العادلة للثروات المالية**

تحسب القيمة العادلة للموجودات والمطابقات المالية كما يلي:

- تحدى القيمة العادلة للموجودات والمطابقات المالية وفقاً للشروط والظروف المعاشرة، أياً ذلك التي يشهد لها المتغير بها في الأسواق المتقدمة فتحدد بالرجوع إلى أسعار السوق الحالية.

- تحدى القيمة العادلة للأدوات الأخرى من الم موجودات والمطابقات المالية وفقاً لفارق التسعير المتقدمة بشكل عام استناداً إلى تحالف النفاق النقدي المعتمد.

- تحدى القيمة العادلة للأدوات المالية المتقدمة باستخدام الأسعار المالية المتقدمة.

- تحدى القيمة العادلة للأدوات المالية المتقدمة باستخدام الأسعار النقدي المعتمد.

في حالة عدم توفر هذه الأسعار، يتم استخدام تحالف النفاق النقدي المعتمد.

فوفقاً للقرارات الناجمة

تنص القرارات المالية الموحدة للقسم المالي للشركات الناجمة كما في 31 آذار الأول 2009 وهي على النحو التالي:

نوع الشركة	المصلحة الفرعية	رأس المال المدفوع	نسبة الملكية	مجموع المطلوبات	نوع المطلوبات	النوع
شركة الإنتاج الإداري الصناعية للحديد والصلب	بنك مسؤولية محدودة	26,000,000	100%	45,306,660	دينار زيني	دينار زيني
شركة حديد الازق الصناعات الهندسية	بنك مسؤولية محدودة	100,000	100%	2,215,990	دينار زيني	دينار زيني
شركة المنظمة للتنمية الحسيني	بنك مسؤولية محدودة	500,000	60%	1,462,019	دينار زيني	دينار زيني

**Consolidated statement of cash flows for the year ended December 31, 2009**

	2009	2008
	JD	JD
<b>CASH FLOWS FROM OPERATING ACTIVITIES</b>		
Profit ( Loss ) before tax	6,190,198	(9,583,893)
<b>Adjustments for:</b>		
Depreciation	4,157,011	4,290,845
Gain on sale of property, plant and equipment	(250)	(4,583)
Doubtful receivables	165,738	-
Impairment loss of inventories	-	10,574,832
Changes in fair value of investment in financial asset held for trading	-	25,612
Loss on sale of investment in financial asset available for sale	61,746	-
Other provisions	235,756	31,733
<b>Changes in operating assets and liabilities:</b>		
Inventories	3,670,975	(18,368,844)
Accounts receivable and other debit balances	(954,724)	4,622,523
Investment in a financial asset held for trading	14,916	(40,528)
Other provisions	(42,946)	(131,386)
Due to shareholders	(153,635)	213,960
Accounts payable and other credit balances	2,066,312	(785,203)
	<b>15,409,097</b>	<b>(9,154,932)</b>
Income tax paid	(264,603)	(939,273)
<b>Net cash from operating activities</b>	<b>15,144,494</b>	<b>(10,094,205)</b>
<b>CASH FLOWS FROM INVESTING ACTIVITIES</b>		
Purchase of property, plant and equipment	(5,509,474)	(4,139,959)
Proceeds from sale of property, plant and equipment	250	22,249
Opening balance of a subsidiary's property, plant and equipment	-	(19,865,264)
Subsidiary's property, plant and equipment valuation surplus	-	(16,244,347)
Investment in a financial asset available for sale	323,088	-
Investment in an associate	-	12,873,329
<b>Net cash from investing activities</b>	<b>(5,186,076)</b>	<b>(27,353,992)</b>
<b>CASH FLOWS FROM FINANCING ACTIVITIES</b>		
Capital increase	-	11,925,000
Distribution of issuance premium to shareholders	(2,450,000)	228,724
Due to banks	(767,336)	7,764,893
Dividends to shareholders	-	(5,076,500)
Treasury shares	-	101,273
loan	(1,775,000)	17,750,000
<b>Net cash from financing activities</b>	<b>(4,992,336)</b>	<b>32,693,390</b>
<b>Net change in cash and cash equivalents</b>	<b>4,966,082</b>	<b>(4,754,807)</b>
Cash and cash equivalents- beginning of year	1,442,936	6,197,743
<b>Cash and cash equivalents- end of year</b>	<b>6,409,018</b>	<b>1,442,936</b>
<b>Information about non cash transaction</b>		
Write off of accumulated losses in issuance premium	10,040,680	-

**JORDAN STEEL COMPANY  
AND ITS SUBSIDIARIES  
PUBLIC SHAREHOLDING COMPANY  
AMMAN - THE HASHEMITE KINGDOM OF JORDAN**

Consolidated statement of changes in equity for the year ended December 31, 2009

	Retained earnings								
	Capital	Issue capital	Statutory reserve	Voluntary reserve	(Accumulated losses)	Treasury shares	Total	Non-controlling interests	Total
JD	JD	JD	JD	JD	JD	JD	JD	JD	JD
Balance as at January 1, 2008	23,075,000	14,000,000	3,513,486	1,040,622	80,228	(100,191)	42,008,145	194,942	42,204,087
Payment of capital	-	-	-	-	-	-	11,925,000	-	11,925,000
Loss	-	-	-	-	(9,975,385)	-	(9,975,385)	125,412	(9,849,943)
Statutory reserve	-	-	-	-	(145,523)	-	-	-	-
Treasury shares	-	-	-	-	-	100,191	100,191	-	100,191
Transferred from Consolidated Jordanian Iron and Steel Works Co., Ltd	-	-	238,724	-	-	-	238,724	-	238,724
<b>Balance as at December 31, 2008</b>	<b>35,000,000</b>	<b>14,000,000</b>	<b>4,297,733</b>	<b>1,040,622</b>	<b>(10,040,580)</b>	<b>-</b>	<b>44,257,675</b>	<b>320,364</b>	<b>44,585,059</b>
Write off of accumulated losses in issuance premium	-	-	[10,040,680]	-	10,040,680	-	-	-	(2,450,000)
Distribution of issuance premium to shareholders	-	(2,450,000)	-	-	-	(2,450,000)	-	-	(2,450,000)
Profit	-	-	-	-	6,136,507	-	6,136,507	(82,247)	6,054,260
Statutory reserve	-	-	631,797	-	(631,797)	-	-	-	-
<b>Balance as at December 31, 2009</b>	<b>35,000,000</b>	<b>14,000,000</b>	<b>4,195,530</b>	<b>1,040,622</b>	<b>5,594,110</b>	<b>-</b>	<b>47,974,482</b>	<b>258,137</b>	<b>48,212,319</b>

**Consolidated statement of comprehensive income for the year ended December 31, 2009**

	2009	2008
	JD	JD
Sales	73,056,473	106,351,102
Cost of sales	(64,469,671)	(114,725,568)
<b>Gross profit</b>	<b>8,586,802</b>	<b>(8,374,466)</b>
Net other revenues	326,136	1,880,889
Selling expenses	(321,191)	(199,241)
Administrative expenses	(1,314,595)	(1,247,475)
Other expenses	(233,756)	(31,733)
Finance expenses	(853,198)	(1,611,867)
<b>Profit ( Loss ) before tax</b>	<b>6,190,198</b>	<b>(9,583,893)</b>
Income tax	(135,938)	(266,050)
<b>Profit ( Loss )</b>	<b>6,054,260</b>	<b>(9,849,943)</b>
Shareholders of the Parent	6,136,507	(9,975,385)
Non-Controlling interests	(82,247)	125,442
<b>Total</b>	<b>6,054,260</b>	<b>(9,849,943)</b>
Basic earnings (losses) per share	JD -/175	JD (-/357)
Diluted earnings (losses) per share	JD -/175	JD (-/285)

**Consolidated statement of financial position as at December 31, 2009**

<b>EQUITY AND LIABILITIES</b>	<b>2009</b>	<b>2008</b>
<b>Equity</b>		
Authorized, issued and paid-in capital	35,000,000	35,000,000
Issuance premium	1,509,320	14,000,000
Statutory reserve	4,919,530	4,287,733
Voluntary reserve	1,040,622	1,040,622
Retained earnings ( Accumulated losses )	5,504,710	(10,040,680)
	47,974,182	44,287,675
Non-Controlling interests	238,137	320,384
<b>Total Equity</b>	<b>48,212,319</b>	<b>44,608,059</b>
<b>Non-Current Liabilities</b>		
Long term loan	14,200,000	17,750,000
<b>Current Liabilities</b>		
Other provisions	233,756	42,946
income tax provision	230,555	359,220
<b>Due to shareholders</b>	<b>1,273,724</b>	<b>1,427,359</b>
Accounts payable and other credit balances	4,856,169	2,789,857
Due to banks	12,611,504	13,378,840
loan - Current portion	1,775,000	-
<b>Total Current Liabilities</b>	<b>20,980,708</b>	<b>17,998,222</b>
<b>Total Liabilities</b>	<b>35,180,708</b>	<b>35,748,222</b>
<b>TOTAL EQUITY AND LIABILITIES</b>	<b>83,393,027</b>	<b>80,356,281</b>

**JORDAN STEEL COMPANY  
AND ITS SUBSIDIARIES  
PUBLIC SHAREHOLDING COMPANY  
AMMAN - THE HASHEMITE KINGDOM OF JORDAN**

**Consolidated statement of financial position as at December 31, 2009**

ASSETS	2009	2008
Non-Current Assets	JD	JD
Property, plant and equipment	48,327,546	46,975,143
Investment in lands	197,462	197,462
Investment in a financial asset available for sale	-	384,834
<b>Total Non-Current Assets</b>	<b>48,525,008</b>	<b>47,557,439</b>
 Current Assets		
Inventories	16,515,664	20,186,639
Accounts receivable and other debit balances	11,943,337	11,154,351
Investment in a financial asset held for trading	-	14,916
Cash and cash equivalents	6,409,018	1,442,936
<b>Total Current Assets</b>	<b>34,868,019</b>	<b>32,798,842</b>
<b>TOTAL ASSETS</b>	<b>83,393,027</b>	<b>80,356,281</b>

**Opinion**

In our opinion, the consolidated financial statements present fairly, in all material respects, the consolidated financial position of **Jordan Steel Company** (Public shareholding Company) and its subsidiaries, as at December 31, 2009, and of its consolidated financial performance and its consolidated cash flows for the year then ended in accordance with International Financial Reporting Standards.

**Other Matter**

The financial statements of the subsidiaries as shown on Note (25) which are Consolidated Jordanian Iron and Steel Industry (Private Shareholding Co.) and Jordan Steel For Engineering Industries (Limited Liability Company) and Modern Wire Mesh Company (Limited Liability Company) were audited by another certified public accountant who issued unqualified reports over them on February 24, 2010, and January 20, 2010 and February 16, 2010 respectively.

**Legal Requirements**

The Company maintains proper accounting records, and the audited financial statements and the financial information stated in the report of Board of Directors are in agreement with these records. We recommend general assembly to approve these financial statements.

Talal Abu-Ghazaleh & Co. International

Steve S. Karadsheh  
(License # 756)

Amman - February 25, 2010

INDEPENDANT AUDITOR'S REPORT

105180413

TO THE SHAREHOLDERS OF  
JORDAN STEEL COMPANY  
PUBLIC SHAREHOLDING COMPANY  
AMMAN - THE HASHEMITE KINGDOM OF JORDAN

We have audited the accompanying consolidated financial statements of Jordan Steel Company (Public Shareholding Company) and its subsidiaries, which comprise the consolidated statement of financial position as at December 31, 2009, and the related consolidated statement of comprehensive income, consolidated statement of changes in equity and the related consolidated statement of cash flows for the year then ended, and a summary of significant accounting policies and other explanatory notes.

**Management's Responsibility for the Financial Statements**

Management is responsible for the preparation and fair presentation of these financial statements in accordance with International Financial Reporting Standards. This responsibility includes: designing, implementing and maintaining internal control relevant to the preparation and fair presentation of financial statements that are free from material misstatement, whether due to fraud or error, selecting and applying appropriate accounting policies, and making accounting estimates that are reasonable in the circumstances.

**Auditor's Responsibility**

Our responsibility is to express an opinion on these financial statements based on our audit. We conducted our audit in accordance with International Standards on Auditing. Those standards require that we comply with ethical requirements and plan and perform the audit to obtain reasonable assurance whether the financial statements are free from material misstatement.

An audit involves performing procedures to obtain audit evidence about the amounts and disclosures in the financial statements. The procedures selected depend on the auditor's judgment, including the assessment of the risks of material misstatement of the financial statements, whether due to fraud or error. In making those risk assessments, the auditor considers internal control relevant to the entity's preparation and fair presentation of the financial statements in order to design audit procedures that are appropriate in the circumstances, but not for the purpose of expressing an opinion on the effectiveness of the entity's internal control. An audit also includes evaluating the appropriateness of accounting policies used and the reasonableness of accounting estimates made by management, as well as evaluating the overall presentation of the financial statements.

We believe that the audit evidence we have obtained is sufficient and appropriate to provide a basis for our audit opinion.

JORDAN STEEL COMPANY.  
AND ITS SUBSIDIARIES  
PUBLIC SHAREHOLDING COMPANY  
AMMAN-THE HASHEMITE KINGDOM OF JORDAN

INDEX

	<u>PAGE</u>
Independent auditor's report	-
Consolidated statement of financial position as at December 31, 2009	1-2
Consolidated statement of comprehensive income for the year ended December 31, 2009	3
Consolidated statement of changes in equity for the year ended December 31, 2009	4
Consolidated statement of cash flows for the year ended December 31, 2009	5

JORDAN STEEL COMPANY  
AND ITS SUBSIDIARIES  
PUBLIC SHAREHOLDING COMPANY  
AMMAN-THE HASHEMITE KINGDOM OF JORDAN

CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS AND  
INDEPENDENT AUDITOR'S REPORT  
FOR THE YEAR ENDED DECEMBER 31, 2009

# **JORDAN STEEL**

AND ITS SUBSIDIARIES  
PUBLIC SHAREHOLDING COMPANY  
AMMAN – THE HASHEMITE KINGDOM OF JORDAN

16<sup>th</sup> ANNUAL REPORT  
FOR THE YEAR ENDED  
DECEMBER 31, 2009